

ÉVKÖNYV LETOPIŠ

OSNOVNA ŠKOLA "PETEFI SANDOR"
PETŐFI SÁNDOR ÁLTALÁNOS ISKOLA

BEČEJ - ÓBECSE

2025/2026



PRAVAC PETEFI! IRÁNY A PETŐFI!

SCAN ME!



SCAN ME!



Szeptember
Septembar

Nova školska godina Új iskolaév

Svečano otvaranje nove školske godine

Ove godine 37 učenika započinje školovanje, tako da se mogu otvoriti dva puna odeljenja. Za naše đake prvake školski pribor i rančeve obezbedio je Mađarski nacionalni savet, zahvaljujući Vladi Mađarske, Državnom sekretarijatu za nacionalnu politiku, Fondu „Betlen Gábor” i "Savezu Rákóczi".

Centralna priredba povodom početka školske godine održana je u našoj školi. Prvake, njihove roditelje i naše zaposlene pozdravili su: Nača Lorinc, državni sekretar zadužen za nacionalnu politiku, Fremond Arpad, predsednik Mađarskog nacionalnog saveta, dr. Pastor Balint, predsednik Saveza vojvođanskih Mađara



Központi tanévnyitó ünnepség iskolánkban

Az idén 37 diák kezdi meg tanulmányait az iskolában, így két teljes tagozat indulhat. Elsőseink számára a beiskolázási tanszereket és az iskolatáskát a Magyar Nemzeti Tanács biztosította, Magyarország Kormánya, a Nemzetpolitikai Államtitkárság, a Bethlen Gábor Alap és a Rákóczi Szövetség jóvoltából.

A központi tanévnyitót iskolánkban tartottuk, ahol köszöntötte az elsősöket és szüleiket, valamint iskolánk dolgozóit: Nacs Lőrinc nemzetpolitikáért felelős államtitkár, Fremond Árpád, a Magyar Nemzeti Tanács elnöke, dr. Pásztor Bálint, a Vajdasági Magyar Szövetség elnöke

Szeptember Septembar

Prvi dan škole Első nap az iskolában

Uzbuđena deca, radoznali roditelji, nasmejani učitelji i nastavnici – svi su s nestrpljenjem čekali prvo zvono. Školska vrata su širom otvorena, spremna da zajedno zakoračimo u još jednu godinu znanja i rasta.

Direktorka i školska psihološkinja obratile su se ohrabrujućim

Izgatott diákok, kíváncsi szülők, mosolygó tanítók és tanárok – mindenki az első csengőszóra várt ma reggel. Az iskola kapui tárt karokkal nyíltak meg újra, hogy együtt induljunk el a tudás útján. Az igazgatónő és iskolapszichológusunk bátorító szavaival kezdődött a tanév – biztatva mindenkit, hogy merjen kérdezni, tanulni, fejlődni.



Szeptember
Septembar

Svetski dan prve pomoći Az elsősegélynyújtás világnapja

Naši učenici 5. i 6. razreda su imali priliku da u okviru časa fizičkog vaspitanja „Vežbanjem do zdravlja“ **prisustvuju veoma važnom predavanju i praktičnoj obuci iz oblasti prve pomoći.**

Kroz zanimljiv i interaktivan pristup, učenici su:

- naučili kako se pravilno zaustavlja krvarenje iz nosa,
- uvežbali bočni položaj (položaj bezbednosti),
- savladali tehnike previjanja rana,
- upoznali sadržaj kutije prve pomoći i način pravilnog korišćenja.



Iskolánk 5. és 6. osztályos tanulói a „Mozgással az egészségért” testnevelés óra keretében **érdekes előadáson és gyakorlati bemutatón vettek részt az elsősegélynyújtás témakörében.** A foglalkozás során a diákok megtanulták és gyakorolták:

- hogyan kell helyesen elállítani az orrvérzést,
- a stabil oldalfekvő helyzet felvételét,
- a sebek szakszerű bekötözését,
- valamint megismerkedtek az elsősegélydoboz tartalmával és annak helyes használatával.



Szeptember Septembar

World Cleanup Day

Naši mali ekolozi su se, zajedno sa nast. Tamarom Kovač, priključili međunarodnoj akciji „Očistimo svet“. Cilj akcije je **podizanje svesti i inspirisanje lokalnih zajednica da kroz različite ekološke aktivnosti brinu o svojoj okolini. PefiEko sekcija je i zvanično usvojila deo obale Tise i brine o njoj.** Učenike učimo da ekološka svest ne traje samo jedan dan – ona se gradi i živi svakog dana.

SCAN ME!

Kis ökológusaink, Kovács Tamara tanárnő vezetésével, csatlakoztak a „Tisztítsuk meg a világot” nemzetközi akcióhoz. Az akció célja a **környezettudatosság növelése**, valamint a helyi közösségek ösztönzése arra, hogy különféle ökológiai tevékenységek által óvják környezetüket. **A PefiEko szakkör hivatalosan is örökbe fogadta a Tisza-part egy szakaszát**, amelynek gondozását rendszeresen végzi. Tanítványainkat arra neveljük, hogy a környezettudatosság nem csak egyetlen napra szól – hanem a mindennapok része.



Szeptember Septembar

PefiPrograms

Evropski dan jezika / A Nyelvek Európai Napja – 26. szeptembar

Naši stariji osnovci imali su priliku da isprobaju svoje veštine rešavanja zagonetki u jednoj uzbudljivoj **tematskoj sobi** za beg. Zagonetke su bile **pripremljene na jezicima koje učimo u školi** (srpski, mađarski, engleski, nemački i španski), ali pored znanja jezika bila je potrebno i logičko razmišljanje, kao i timski rad. Iskolánk felsős diákjai egy izgalmas tematikus **szabadulószobában** tehették próbára rejtvényfejtő tudásukat. **A feladatok az iskolánkban tanult nyelveken készültek** (magyar, szerb, angol, német és spanyol), de a sikerhez nemcsak nyelvtudásra, hanem logikus gondolkodásra és csapatmunkára is szükség volt.



European School Sports Day – szeptember 26.

Evropski školski sportski dan ima za cilj promociju fizičke aktivnosti i zdravog načina života među mladima. Naša škola se ovoj inicijativi pridružila već četvrti put, **uz aktivno učešće CELE naše zajednice**. Az Európai Iskolai Sportnap célja a mozgás és az egészséges életmód népszerűsítése a fiatalok körében.

Iskolánkban már negyedik alkalommal csatlakoztunk a kezdeményezéshez, amelyben **lelkesen vett részt az EGÉSZ közösségünk**.



Szeptember Septembar

PefiPrograms

Međunarodni dan pešačenja

Na poseban način smo obeležili Međunarodni dan pešačenja. Pod stručnim vođstvom Ricza Daniela i nastavnika fizičkog Roberta Šimona, **učenici su imali priliku da provedu dan u prirodi i aktivno učestvuju u pešačkoj turi.** Put nas je vodio do izletišta „Žuta kuća“, gde su uživali u druženju i odmoru u prijatnom ambijentu.



A Nemzetközi Gyaloglónap

Különleges módon ünnepeltük a Nemzetközi Gyaloglónapot. Ricza Dániel és testnevelő tanárunk, Simon Róbert szakmai vezetésével **tanulóink egy kellemes napot tölthettek a természetben, részt véve egy gyalogtúrán.**

Utunk a „Sárga ház” kirándulóhelyhez vezetett, ahol jó hangulatban, beszélgetéssel és pihenéssel telt az idő.



Učenici naše škole su obeležili **Dan čistih planina.** Cilj je bio da se **podigne svest o značaju očuvanja prirode, a posebno planinskog okruženja.** Deca su crtala maštovite crteže na kojima su prikazala svoje viđenje čistih, zelenih planina sa porukama Iskolánk tanulói **a Tiszta hegyek napját ünnepelték. A természet és különösen a hegyek védelmének fontosságára hívtuk fel a figyelmet.** A gyerekek színes rajzokat készítettek, amelyekben megmutatták, hogyan képzelik el a tiszta, zöld hegyeket. Emellett rövid üzeneteket is írtak miért fontos vigyázni rájuk.

Szeptember Septembar

PefiPrograms

Od sada u našoj školi postoji **jedno posebno mesto** gde svako dete – ali i odrasli – **mogu da zastanu, pogledaju u ogledalo i pročitaju lepe, ohrabrujuće poruke.** To je kutak koji nas svakodnevno podseća koliko je **važno verovati u sebe** i negovati samopouzdanje. Bravo za učiteljicu Jovanu na ovoj divnoj ideji koja širi osmeh, toplinu i veru u sopstvene snage!

Mostantól iskolánkban van **egy különleges hely**, ahol minden gyerek – de a felnőttek is – **megállhatnak egy pillanatra, belenézhetnek a tükörbe és elolvashatják a bátorító üzeneteket.** Ez a kis sarok nap mint nap emlékeztet bennünket arra, mennyire **fontos hinni önmagunkban** és erősíteni az önbizalmunkat. Gratulálunk Jovana tanítónőnek ehhez a csodás ötlethez, amely mosolyt, melegséget és hitet ad saját erőnkben!



Október Oktobar



Dečija nedelja Gyerekhét

Tokom dečije nedelje, naši učenici su učestvovali u brojnim programima. Doživeli su pravo iskustvo narodne muzike uz plesnu radionicu i prezentaciju instrumenata, koje je organizovao orkestar „Fokoš“. Sportski dan je bio ispunjen kretanjem, a deca iz Mileševa su posetila Gradski muzej u Bečeju. Učenici nižih razreda su učestvovali u raznim kreativnim radionicama i pogledali predstavu Dečijeg pozorišta iz Subotice. U okviru projekta „Putovanje u prošlost“, svako odeljenje je kreativno i timski obradilo određenu istorijsku epohu kroz korelaciju nastavnih predmeta. Poslednjeg dana dečije nedelje, na takmičenju „Ko šta zna“, svako je dokazao u čemu je talentovan.

SCAN HERE



A gyerekhét során diákjaink számos programban vettek részt. Igazi népzenei élményben volt részük a Fokos zenekar által szervezett táncház és hangszerbemutató keretében. A sportnap rengeteg mozgással telt, a milesevoi gyerekek ellátogattak a becsei Városi Múzeumba, emellett különböző kézműves foglalkozásokon vettek részt, alsós diákjaink pedig megtekinthették a Szabadkai Gyermekszínház előadását. Az „Utazás a múltba” című projekt keretében minden osztály kreatívan és csapatban, tantárgyközi együttműködéssel dolgozott fel egy-egy történelmi korszakot. A gyerekhét utolsó napján a „Ki mit tud?” versenyen mindenki bebizonyította, hogy miben tehetséges.



SCAN

Október Oktobar



PefiTalents

Takmičenje u recitovanju u Drljanu / Szavalóverseny Dreán

U Domu kulture u Drljanu je održano takmičenje u recitovanju na maternjem jeziku. Naši učenici su ostvarili sjajan uspeh! A dreai Művelődési Házban megrendezésre került a környezeti nyelvi szavalóverseny. Tanulóink kiváló eredményeket értek el! Pantelić Mihajlo osvojio je **PRVO MESTO**, dok je Janković Mirjana zauzela **TREĆE MESTO**. 3. hely: Máté Léna, 2. hely: Boja Noa Különdíj / Posebna nagrada: Boldizsár Léna, Német Kleon, Koszorús Léna. Recitatora na srpskom jeziku pripremala nast. Vanja Nedic Grdic.

Povodom obeležavanja **Dana oslobođenja Bečeja, 8. oktobra**, u centru grada održane su **tradicionalne trke ulicama Bečeja**. Takmičenje neguje duh zajedništva, zdravog života i ljubavi prema sportu.

Naše učenike su predvodili profesori PefiSport sekcije Robert Šimon i Stevan Jager. **Október 8-án, Becse**

felszabadulásának napja alkalmából, a város központjában megrendezték a hagyományos **utcai futóversenyt**. A rendezvény a közösségi szellemet, az egészséges életmódot és a sport iránti szeretetet erősíti. Dienes Hanna – 1. mesto-hely, Ana Jockov – 2. mesto-hely, Szőlősi Lilla – 3. mesto-hely, Tallós Huba – 1. mesto-hely, Ojdanity Nemet Filip – 2. mesto-hely, Mózes Noel – 3. mesto-hely



Október Oktobar



PefiExchange

Naših 10 učenika, zajedno sa našom vaspitačicom Anom Marijom i nastavnicom Jovanom, otputovalo je u Trogen u Švajcarskoj, u Dečije selo Pestaloci, koje je ujedno i centar Fondacije „Dečije selo Pestaloci“.

Program se realizuje u okviru projekta „Zajedno ka srednjoj školi“.

Naši učenici koji učestvovali u razmeni mogli su da uživaju u lepoti najvećeg evropskog vodopada, posetili su vidikovac Hoher Kasten, naučni centar „Technorama“, a u Dečijem selu Pestaloci postali su pravi radio-reporteri. Program je išao uživo – bilo je to nezaboravno iskustvo za sve nas! Na radionicama su naši učenici dalje produbljivali pojam identiteta, dok su istovremeno učili o razlikama među ljudima.

10 tanulóink, pedagógusunkkal Anna Máriával és tanárnőnkkel Jovanával együtt utaztak a svájci Trogenbe, a Pestalozzi Gyermekfaluba, amely egyben a Pestalozzi Gyermekalapítvány központja is. A program a „Együtt a középiskola felé” projekt keretében valósul meg,

A csereprogramban részt vevő diákjaink gyönyörködhettek Európa legnagyobb vízesésének csodájában, meglátogatták a Hoher Kasten hely kilátóját, a Technorama tudományos központját, igazi rádióriporterek lettek a Pestalozzi Gyermekfaluban. Az adás élőben ment – felejthetetlen élmény volt mindannyiunk számára! A foglalkozásokon tanulóink tovább mélyítették az identitásfogalmát, miközben a különbözőségekről tanultak.



Október Oktobar



PefiPrograms

Naši učenici, u pratnji psihološkinje Milice, su proveli predivan dan u prirodi, na edukaciji i izletu u Bačkom Gradištu, na obali Tise. Diákjaink Milica pszichológus kíséretében egy tartalmas és élményekkel teli napot töltöttek a természetben, a Tisza partján, Bácsföldváron.



Az 5.b és 5.c osztály, osztályfőnökeik – Magdolna és Henrietta –, valamint Adrienn tanárnő társaságában bringára pattantak hogy együtt fedezzék fel a természetet és egymást!

Učenici odeljenja 8.b zajedno sa svojim razrednim starešinom, Robertom Šimonom, učestvovali su na trećem SuliExpu održanom u Senti, u organizaciji Mađarskog nacionalnog saveta. A 8.b osztály tanulói Simon Róbert osztályfőnök vezetésével részt vettek a Zentán megrendezett harmadik SuliExpon, amelyet a Magyar Nemzeti Tanács szervezett.



Október Oktobar



Dan zdrava hrane Egészséges táplálkozás

16. oktobra, obeležavamo Svetski dan zdrave hrane – dan koji nas podseća koliko je važno jesti pametno i brinuti o svom telu! Naši đaci su sa svojim učiteljima pričali o zdravoj ishrani, a zatim zasučili rukave i napravili prave male vitaminske čarolije – šarene, mirisne i neodoljivo ukusne! Naši učenici petog i šestog razreda danas su učili o hlebu – o zdravom, tradicionalnom narodnom hlebu i industrijski proizvedenom hlebu. Razgovarali su o njihovim prednostima i manama.

Október 16-án ünnepeljük az Egészséges táplálkozás világnapját, amely emlékeztet minket arra, milyen fontos, hogy okosan étkezzünk és vigyázzunk testünkre! Tanulóink tanítóikkal először az egészséges étkezésről beszélgettek, majd nekiálltak igazi vitaminvarázslatoknak – színes, illatos és nagyon finom falatkákat készítettek. Az 5. és 6. osztályos tanulóink a kenyér világával ismerkedtek meg – a hagyományos, egészséges népi kenyérrel és az iparilag előállított, nagyüzemi kenyérrel. Megbeszélték mindkettő előnyeit és hátrányait.



Október Oktobar



PefiTeachers

I ove godine **velika uspeh** – **High-Tech Školska Konferencija!**
Na trećoj konferenciji programa High-Tech Škola učestvovala su naše **četiri nastavnice – Magdolna, Adrien, Tamara i Henrieta – koje su razmenile ideje i inovacije koje oblikuju obrazovanje budućnosti.**
U fokusu događaja bili su veštačka inteligencija, istraživanje svemira i zajednice učenja.

Zahvaljujemo organizatorima što smo i mi mogli biti deo ovog inspirativnog događaja, i s ponosom kažemo: **„Petefi” stvara, gradi i oblikuje budućnost** naših učenika i našeg regiona!

Idén is **hatalmas siker** volt a **High-Tech Suli Konferencia!**
A High-Tech Suli program harmadik konferenciáján, Budapesten, **négy pedagógusunk – Magdolna, Adrienn, Tamara és Henrietta – vett részt, hogy megosszák egymással a jövő oktatását formáló innovációkat.**
Az esemény középpontjában a mesterséges intelligencia, az űrkutatás és a tanulási közösségek álltak.

Köszönjük a szervezőknek, hogy mi is ott lehettünk, és büszkén mondhatjuk: a **„Petőfi” formálja, építi és teremti a jövőt** diákjainknak és térségünknek!



Október
Oktobar



Festival nauke Tudományok fesztiválja

Učenci petog i šestog razreda naše škole predstavili su se **na Festivalu nauke**, vodeći posetioce u svet video sintesajzera. Na festivalu se predstavio i **tim „PefiMedia“** pod mentorstvom nastavnica Henriete i Ivane. Naši učenici su se oprobali u ulozi **pravih novinara i izveštavali o najzanimljivijim trenucima događaja.**

Iskolánk ötödikes és hatodikos tanulói a **Tudományok Fesztiválján** a videoszintetizátorok és a VJ-zés világába kalauzolták el a látogatókat. A fesztiválon a **PefiMedia csapata** is bemutatkozott, Henrietta és Ivana tanárnők mentorálásával. Diákjaink **igazi újságírók bőrébe bújtak, és tudósítottak a rendezvény legérdekesebb pillanatairól.**



Pogledajte izveštaj **ovde**
Nézd meg a tudósítást **itt**





SVI SMO MI TU – NA NAJBOLJEM MESTU! MI MINDANNYIAN ITT VAGYUNK – A LEGJOBB HELYEN!

Vodimo vas na malo putovanje kroz vreme.

Na starim fotografijama videćete naše kolege – nekada decu sa snovima, a danas ljude koji te snove prenose novim generacijama. Oni su danas učitelji, nastavnici, saradnici... Ljudi koji veruju u svako dete i koji svakog dana grade sigurno i radosno mesto za odrastanje.

Egy kis időutazásra hívjuk Önöket.

Régi fényképeken mutatjuk meg kollégáinkat – akik egykor álmodozó gyerekek voltak, ma pedig azok az emberek, akik ezeket az álmokat továbbadják az új generációknak.

Ma tanítók, tanárok, munkatársak... Olyan emberek, akik hisznek minden gyermekben, és nap mint nap biztonságos, örömteli helyet teremtenek a felnövéshez.



Zbog ove osobe

škola nije samo mesto znanja
već i mesto rasta, podrške
i zajedništva.

Neki köszönhetően

az iskola nemcsak a tudás helye,
hanem a fejlődés, a támogatás és
az összetartozás közössége is.

Potrebić Tőzsér Gabriella
direktora - duša našeg tima
igazgatónő - csapatunk lelke

Október Oktobar



PefiPrograms



Naši **učenici petog i šestog razreda** posetili su Spomen-kuću Than, gde su **učestvovali u kreativnoj radionici**.

Deca su, pod vođstvom Zoltana Rokuš, **sastavljala i oslikavala kućice i hranilice** za ptice.

Završeni radovi su postavljeni!
Ötödikes és hatodikos tanulóink a Than Emlékházban jártak, ahol izgalmas **műhelymunkán vettek részt**. A gyerekek madárházakat és **madáretetőket szereltek össze és festettek** Rókus Zoltán irányításával.

A kész alkotásokat iskolánk udvarában is elhelyeztük

Naši učenici učestvovali su u projektu „**U zdravom telu – zdrav duh**”, koji je održan u kući "Than". Tokom programa su **pripremali zdrave poslastice i učestvovali u različitim fizičkim aktivnostima**. Na kraju dana upoznali su se i sa značajem pružanja prve pomoći. Diákjaink részt vettek az „**Ép testben ép lélek**” című projektben, amely a Thán házban került megrendezésre. A program során **egészséges finomságokat készítettek, majd különféle testmozgási gyakorlatokat végeztek**. A nap végén megismerkedtek az elsősegélynyújtás jelentőségével is.



Október Oktobar



Ekскурzija Kirándulás

Naši trećaci su zahvaljujući programu Mađarskog nacionalnog saveta posetili Novi Sad!

Poput pravih malih detektiva istražili su Petrovaradinsku tvrđavu, Vojvođanski muzej, prošetali Dunavskim parkom i otkrili zanimljive priče o gradu. Na kraju su ponosno stekli svoje špijunske legitimacije!

Harmadikosaink a Magyar Nemzeti Tanács programjának köszönhetően Újvidékre látogattak!

Mint igazi kis kémek, felfedezték a Péterváradai Erődítményt és a földalatti kazamatákat, majd nyolcezer évnyi kultúrába nyertek betekintést a Vajdasági Múzeumban. A Duna-park fűzfái alatt pihentek meg, és egy kellemes sétát tettek a város szívében, ahol izgalmas történeteket hallhattak a városházáról, a Mária neve templomról és Jovan Jovanović Zmajról. A hazaúton pedig mindenki megszerezte a saját kémigazolványát – bizonyítéku, mennyi titkot sikerült kinyomozni Újvidékről!



Október Oktobar



PefiTalents

Naši **učenici danas su blistali na takmičenju iz recitovanja!**
Osvojene su brojne zlatne, srebrne i bronzane nagrade, kao i posebna priznanja žirija. A "X. „Messzeringó gyermekkorom világa” szavalóversenyen **diákjaink fantasztikus eredményeket értek el!**



1.c osztály – tanító: Kovács Franciska

Albahári Alíz – arany minősítés + zsűri különdíja / zlato + specijalna nagrada žirija

Mándity Lara – ezüst / srebro

Pakai Abigél – ezüst / srebro

Hegedűs Ákos – ezüst / srebro

Hegedűs Noémi – bronz / bronza

Asztalos Gombár Anna – bronz / bronza

Magyar mint környezetnyelv kategória:

Janković Mirjana (3. osztály) – arany minősítés / zlato

Felkészítő: Rajsli Tünde magyartanár

Felsősök kategóriája:

Pakai Domonkos – arany minősítés / zlato

Felkészítő: Megyeri Henrietta magyartanár

Október Oktobar



PefiTalents

25. oktobra u Budisavi je održano je **19. pevačko takmičenje** na kojem je nastupilo više od pedeset učesnika iz različitih mesta Vojvodine i Mađarske. Našu školu predstavljalo je 26 učenika u četiri kategorije i postigli su izvanredne rezultate – **8 zlatna, 9 srebrna i 9 bronzana priznanja!**

Október 25-én rendezték meg Tiszakálmánfalván a **19. SULISZTÁR énekes vetélkedőt**, ahol 52 énekes lépett színpadra Vajdaság és Magyarország különböző településeiről. Iskolánkat 26 tanuló képviselte négy kategóriában és a következő eredmény született:

1.kategória / kategorija (1. és 2.osztály-razred)

ELSŐ HELY - PRVO MESTO:

Cseszák Panka, Kádas Lili, Nagy Kanász Johanna

MÁSODIK HELY - DRUGO

MESTO: Csúri Márk, Kovács Bence, Tallós Zita, Vickos Nóra

HARMADIK HELY - TREĆE

MESTO: Kiss Lea, Szerda Viktor

3.kategória / kategorija (5. és 6.osztály-razred)

ELSŐ HELY - PRVO MESTO:

Cseszák Mátyás, Hódi Panka

4.kategória / kategorija (7. és 8.osztály-razred)

ELSŐ HELY - PRVO MESTO:

Kapor Emma

2.kategória / kategorija (3. és 4. osztály-razred)

ELSŐ HELY - PRVO MESTO: Kovács Kitti, Kovács Lara

MÁSODIK HELY - DRUGO MESTO:

Asztalos Gombár Dorka, Szűcs Jázmin, Kiss Luca, Nagy Kanász Bernadett, Sőregi Lilla

HARMADIK HELY - TREĆE MESTO:

Blazsanik Luca, Butás Hanna .
Dömötör Lilla, Farkas Olivér, Fehér Zselyke, Tandi Boglárka, Varga Petra



Október Oktobar



PefiGreen

Razmišljamo zeleno – delujemo zeleno!

U našoj školi učenike svakodnevno učimo ekološkoj svesti i zato nam je posebno drago što smo deo emisije novosadske televizije!

Naši učenici iz nedelje u nedelju, kroz kreativne radionice i zanimljive razgovore, pokazuju kako možemo sačuvati našu planetu. Veoma smo ponosni na tim i decu koji neumorno učestvuju u snimanjima emisije!

Autor emisije istakao je da mu je cilj da održivost i zaštita Zemlje postanu lična stvar svakog od nas – a to je i naš cilj.

SCAN ME!



Zölden gondolkodunk – zölden cselekszünk!

Iskolánkban a diákokat nap mint nap a környezettudatosságra neveljük, ezért is örülünk, hogy részesei lehetünk az újvidéki televízió Zöldgömb című műsorának Tanulóink hétről hétre kézműves-foglalkozásokon és izgalmas beszélgetéseken keresztül mutatják be, hogyan óvhatjuk meg bolygónkat. Nagyon büszkék vagyunk a csapatra és a gyerekekre, akik fáradhatatlanul dolgoznak a felvételeken! A műsor ötletgazdája elmondta: célja, hogy a fenntarthatóság és a Föld védelme mindenki számára személyes ügyé váljon – és mi is pontosan ezt szeretnénk.

Október Oktobar



PefiSchool

Biti korak ispred!

Za nas je važno da je **učenje doživljaj – a podučavanje radost!**
Savremeni nastavnici, kreativan pristup i zanimljiva, inspirativna
nastava – to je PETEFI!

I ovog puta započinjemo nešto novo!

Fondacija za kreativno učenje i obrazovanje ima za cilj da podstakne
kreativnost u školskom i radnom okruženju. Kroz nove treninge i
programe, naši nastavnici i učitelji stiču motivaciju i inovativne ideje
koje obogaćuju njihov rad i učenje. Hvala što smo partneri KućiTan-a!

Járj egy lépéssel... előbb!

Számunkra fontos, hogy **élmény legyen a tanulás – és öröm a tanítás!**
Naprakész oktatóink, kreatív megközelítés, figyelemkeltő és inspiráló
órák – ez a PETŐFI!

Most is valami újba kezdtünk!

A Kreatív Tanulás és Oktatás Alapítvány célja, hogy segítse a kreativitás
kibontakoztatását az iskola és a munka világában. A kreatív módszertani
tréningek és programok segítségével tanáraink, tanítóink motiváltan,
innovatív ötletekkel gazdagítják saját tanulásukat és környezetüket.

Köszönjük, hogy a Than háznak, hogy partnerei lehetünk!



Október Oktobar



PefiSport

Međunarodni turnir u Ugljeviku (Republika Srpska / BiH). **Nemzetközi verseny Ugljevikben** (Szerb Köztársaság / Bosznia-Hercegovina)

Miljuš Petar – **3. hely / 3.mesto**

Miljuš Dušan – **2. hely / 2.mesto**



Na **okružnom džudo takmičenju** u Subotici, namenjenom najmlađim takmičarima (od 1. do 4. razreda), učenik naše škole, Peter Gondoš, osvojio je bronzanu medalju!

Szabadkán **körzeti Judo megmérettetés** a legfiatalabb versenyzőknek (1–4. osztályig). Iskolánk tanulója, Gondos Péter, **bronzérmes** lett!



Aleksej Križevac, učenik 4.a razreda, proteklog vikenda je na 15. međunarodnom džudo turniru „Trofej Beočina“ 2025. osvojio zlatnu medalju za Novosadski džudo klub!

A 4.a osztályos Aleksej Križevac a múlt hétvégén a nemzetközi cselgáncsversenyen aranyérmet szerzett

Október Oktobar



PefiSport

Na **opštinskem takmičenju u rukometu** naši sportisti iz sekcije PefiSport osvojili su **DRUGO** mesto! A **községi kézilabda-versenyen** a PefiSport szakkör sportolói **MÁSODIK** helyezést értek el! Mentor: Jager Stevan.



Naše ekipe su bile prisutne i **na opštinskem takmičenju u košarci!** Puno energije, timskog duha i fer-pleja na terenu! Bravo za sve naše igrače i mentora, profesora fizičkog vaspitanja Roberta Šimona!

Kosárlabda községi bajnokságon is szerepeltek csapataink!

Tele energiával, csapatszellemmel és sportszerűséggel küzdöttek! Gratulálunk minden játékosunknak és testnevelő tanárunknak, Simon Róbertnek!



Október Oktobar



Srećna škola Boldog iskola

U školskoj 2025/26. godini naša škola je osvojila titulu SREĆNA ŠKOLA, na šta smo veoma ponosni!

Integrirani program „Časovi sreće” bavi se emocionalnim vaspitanjem, razvojem emocionalne inteligencije i jačanjem mentalnog zdravlja. Naše učiteljice, Izabela i Renata, već su savladale ovu metodologiju, pa učenici kroz igru uče da razvijaju zahvalnost, optimizam, prijateljstvo i zajedničke ciljeve.

Kod nas su razmena znanja i timski rad sastavni deo svakodnevnice — one pokazuju put, a ostali ih sa radošću prate.



A 2025/26-os tanévben iskolánk elnyerte a BOLDOG ISKOLA címet, amire nagyon büszkék vagyunk!

A Boldogságóra Integrált Program az érzelmi nevelést, az érzelmi intelligencia fejlesztését és a mentális egészség támogatását szolgálja. Módszertanát tanítóink, Izabella és Renáta, már elsajátították, így a gyerekek játékos formában tanulhatják meg a hála, optimizmus, barátság és közös célok megfogalmazását. **Nálunk a tudásátadás és csapatmunka természetes része a mindennapoknak** — ők mutatják az utat, a többiek pedig követik őket.



SVI SMO MI TU – NA NAJBOLJEM MESTU! MI MINDANNYIAN ITT VAGYUNK – A LEGJOBB HELYEN!

Predstavljamo vam prvu grupu - **uprava, administracija i pedagogija-
psihologija služba.**

Bemutatjuk az első csoportot – **vezetőség, adminisztráció és
pedagógiai-pszichológiai szolgálat.**



November Novembar

PefiGarden

Divno miholjsko leto u našem školskom parku i dvorištu! Nova velika terasa, sunce koje obasjava sve oko nas, i vredne ručice naših **učenika iz produženog boravka** – zajedno sa učiteljicom Josefinom – **zasadile su cveće da naš prostor bude još lepši**. Briga za biljke i za lepo uči se od malih nogu

Csodás vénasszonyok nyara iskolánk udvarában! Az új, nagy terasz és a napfény még szebbé teszi környezetünket. **A napközis gyermekek** – Josefina tanítónő vezetésével – **virágokat ültettek, hogy udvarunk még hangulatosabb legyen**. A növények gondozását és a szépre való odafigyelést már kicsi korban tanuljuk
Köszönjük a Rasadnik "Szabó" Kertészet nek az adományt!



November Novembar

PefiExchange

Naši učenici su proveli 3 dana sa đacima škole „Platan“ u Kiškunfeleđhazi. Sklopila su se fantastična prijateljstva i obogatili smo se divnim iskustvima. Putovali smo „Monster truck“-om, pravili smo kućice za ptice, slikali smo na platnu, posećivali smo časove, učili smo o robotici i takmičili se u školskoj biblioteci.



Tanulóink 3 napot töltöttek a Platan iskola diákjaival Kiskunfélegyházán. Fantasztikus barátságok alakultak ki, csodás élményekkel gazdagodtunk. Monster Tuck-kel utaztunk, madárodút készítettünk, molinót festettünk, órákat látogattunk, robotikáról tanultunk, az iskolai könyvtárban vetélkedtünk.

November Novembar

PefiTalents

Na **takmičenju u recitovanju i kazivanju proze** u Udvarnoku naši učenici su ostvarili divne rezultate! U kategoriji 1.–2. razreda:

Gondoš Peter osvojio je **1. MESTO** (mentor: Černyák Silvia).

U kategoriji 3.–4. razreda:

Kiš Luca osvojila je **3. MESTO** (Guljas Bognar Renata).

Ostali učesnici: Erdelji Ema, Kiš Lea, Horvath Kinga (mentor: Černyák Silvia) i Šeregi Lila (mentor: Toth Izabela) takođe su se odlično predstavili.

Udvarnokon lezajlott a **15. Szűcs Imre szavaló- és prózamondó verseny.**

Iskolánkból az 1.-2.osztályosok korcsoportjából:

Gondos Péter **1.HELYEZÉS**Z ért el (Csernyák Szilvia)

3.-4.osztályosok kategóriájában:

Kiss Luca **3.HELYEZETT** lett (Gulyás Bognár Renáta).

A többi tanuló: Erdélyi Emma, Kiss Lea, Horváth Kinga (Csernyák Szilvia) és Sőregi Lilla (Tóth Izabella) is nagyon szépen szavalt.



November Novembar

SCAN HERE



PefiPrograms

Zajedno sa učenicima pripremili smo kratak i **zabavan video** za konkurs Gete instituta, koji prikazuje **kako nas jezici mogu povezati**. Deca su sa mnogo entuzijazma i radosti učestvovala u radu i doprinela divnoj atmosferi tokom celog projekta. Mentor nast. nemačkog jezika Adrienn David Balint.

Diákjainkkal közösen elkészítettük a Goethe Intézet pályázatára szánt rövid, **játékos kisfilmünket**, amely bemutatja, **hogyan köthetnek össze bennünket a nyelvek**. A gyerekek nagy lelkesedéssel és örömmel vettek részt a munkában, és igazán sokat tettek hozzá a projekt hangulatához.

11. novembar, Martindan, jedan je od najbogatijih i najšarenijih narodnih praznika.

Učenici učiteljice Silvije takođe su se pripremili za ovaj praznik: napravili su guske i lampione i tako uneli svečanu atmosferu i u svoje domove.

November 11-e, Márton napja a néphagyomány egyik leggazdagabb és legszínesebb ünnepe. Szilvia tanító néni diákjai is készültek erre a jeles napra: libát és lampiont alkottak, így az ünnepi hangulatot ma az otthonukba is bevitték.



November Novembar

Svetskog dana ljubaznosti Kedvesség világnapja

Đaci drugog razreda su pisali **pisma jedni drugima sa lepim rečima i porukama**, dok su prvaci stajali u krugu i svako je rekao nešto lepo o drugaru. Prvaci su stajali u krugu i svako je **rekao nešto lepo o drugaru**.

A másodikosok levelet írtak egymásnak, amelyben **egy kedves szót vagy mondatot fogalmaztak meg társaik számára**, míg az elsősök körbe állva elmondtak egy-egy szép gondolatot a másikról. Az elsősök körbe állva **elmondtak egy-egy szép gondolatot a másikról**.



November Novembar

PefiTalents

Tim škole učestvovao je na **30. Takmičenju iz zavičajne istorije** u Subotici, uz mentorstvo nastavnika istorije. **Odlično su se pokazali i obogatili svoje znanje!**

A Petőfi csapata részt vett a **30. Honismereti versenyen** Szabadkán, Bata Dórián történelemtanár mentorálásával. Nagy Kanász Lilien, Tóth Réka és Rácz Áron **szépen helytálltak, és új, értékes tudással gazdagodtak!**



U kategoriji učenika 5. i 6. razreda, naši učenici su se istakao **na Biblio igrama!**

Osvojili su **DRUGO MESTO**. Az 5–6. osztályosok kategóriájában a Ropik csapata remekelt a **Bibliojátékokon!** **MÁSODIK HELYEZÉST** értek el. Mentor:

Megyeri Henrietta.

U kategoriji (3–4. razredi), deca su osvojili **DRUGO MESTO**. Iskolánk Pormanók csapata – Hideg Máté (4.b), Hallai Adrián (4.c), Léner Gellért (3.b), Szűcs Jázmin (3.c) – a Bibliojátékok általános iskolások II. kategóriájában (3–4. osztály **MÁSODIK HELYEZÉST** ért el!



November Novembar

PefiSport

U našoj opštini je održano **opštinsko takmičenje u plivanju**, na kojem su takmičari pokazali izvanredne rezultate i sportski duh. Prvo i drugo mesto na takmičenju doneli su učenicima pravo **da predstavljaju svoju školu i našu opštinu na opštinskom takmičenju** koje će se održati u Novom Sadu, **njih ukupno 24!**

Tanulóink kimagasló ügyességről, kitartásról és sportszerűségről tettek tanúbizonyságot a **községi úszóversenyen**. Az elért helyezések lehetőséget adnak a legjobbaknak, hogy **iskolánkat és községünket képviseljék az előttünk álló újvidéki versenyen, ők összesen 24-en!**

50 metara kraul stilu:

Csúri Márk 3. mesto / helyezett

Bór Kata 1. mesto / helyezett

Blazsanik Luca 3. mesto / helyezett

Dömöndi Botond 3. mesto / helyezett

Dvorski Rihárd 2. mesto / helyezett

Novák Alex 2. mesto / helyezett

Kovács Leon 2. mesto / helyezett

Varvara Milićev 1. mesto / helyezett

50 metara prsno:

Lakatos Dávid 3. mesto / helyezett

Szerda Ákos 1. mesto / helyezett

Szerda Aliszija 1. mesto / helyezett

Butás Fanni 2. mesto / helyezett

Pisák Dzsulietta 1. mesto / helyezett

50 metara delfin stilom

Bocor Zsombor 1. mesto / helyezett

50 metara lednim stilom:

Galfi Maté 1. mesto / helyezett

Hegedűs Ákos 2. mesto / helyezett

Szerda Viktror 3. mesto / helyezett

Dudás Dominik 2. mesto / helyezett

Simon Ábel 3. mesto / helyezett

Boarov Maté 2. mesto / helyezett

Babenyac Lázár 3. mesto / helyezett

Aranyos Andrej 1. mesto / helyezett

Babenyac Marton 1. mesto / helyezett

Szeles Patrik 3. mesto / helyezett





November
Novembar

Dan tolerancije Tolerancia napja

Učenci naše škole su sa velikim oduševljenjem učestvovali na **recitatorskom takmičenju** koje je organizovalo Mađarsko kulturno društvo „Petefi Šándor“. Učenci čiji je maternji jezik srpski recitovali su na mađarskom, a učenici mađarske nacionalnosti na srpskom jeziku – time su pokazali toleranciju, uvažavanje i međusobno poštovanje.

A Petőfi Sándor Magyar Kultúrkör által szervezett **szavalóversenyen** iskolánk tanulói nagy lelkesedéssel vettek részt. A szerb anyanyelvű diákok magyarul, a magyar anyanyelvű diákok pedig szerb nyelven szavaltak – ezzel is erősítve a toleranciát és a kölcsönös tiszteletet.

ARANY / ZLATO

Bianka Dvorski, Viktor Serda, Máté Gálfi, Koszorús Léna, Gelert Lener, Boja Noel, Máté Léna, Maja Boarov, Emeše Orban, Akoš Hegediš, Noemi Hegediš, Lara Mandić, Anđela Veskov, Sőregi Lilla, Hana Dieneš, Sofija Klačak, Sajra Bašić, Ana Jockov, Jovan Čolić, Konc Csanád, Albahári Noémi, Zorana Popov, Kubát Nikolina.

EZÜST / SREBRO

Zita Taloš, Peter Gondos, Tormás Natan Aurél, Konc Csenge, Milica Veskov, Ricz Noel, Šara Beretka, Adel Bapković, Leon Ung, Lana Ikač, Lara Češljarov, Una Vučković, Arsenije Pejčić, Hana Josipović, Stefan Maličić, Budai Ervin, Kátai Dávid, Iva Adamović, Gvozdenović Filip, Adamović Manja, Janković Mirjana.

BRONZ / BRONZA

Lila Seleši, Hana Serda, Đina Vučković,
Lara Gan, Aleksej Križevac, Anđela Nikšić, Gvozdenović Léna.

November Novembar

PefiPrograms

21.novembar, Svetski dan televizije!

Povodom ovog značajnog dana, članovi **medijske sekcije posetili su redakciju TV Bečej** u pratnji nastavnica Međeri Henriete i Jovane Vuković.

November 21.-e, a televíziózás világnapja!

A **média szekció** tagjai a jeles nap alkalmából **ellátogattak a TV Bečej szerkesztőségébe** Megyeri Henrietta és Jovana Vuković tanárnők kíséretében.



SCAN ME

U okviru slobodne nastavne aktivnosti „**Vežbanjem do zdravlja**“, učenici petog i šestog razreda, pod mentorstvom nastavnika Roberta Šimona, imali su priliku da **nauče o zdravim namirnicama i veštinama pripreme ukusnih i hranljivih smutija**. Ova aktivnost je deo programa koji podstiče brigu o sopstvenom zdravlju – kroz pravilnu ishranu, fizičku aktivnost i usvajanje zdravih životnih navika. Az Mozgással az egészségért szabadon választható tantárgy keretében az ötödik és hatodik osztályos tanulók Simon Róbert tanár úr vezetésével **ismerkedtek az egészséges alapanyagokkal és a finom, tápláló turmixok elkészítésének módjaival**.

A program célja az egészségtudatos életmód kialakítása: a helyes táplálkozás és a rendszeres mozgás fontosságának megismerése.



November Novembar

PefiTalents

OKRUŽNO takmičenje u plivanju je upravo završeno! Naš tim od 15 plivača osvojio je **7 medalja!** **A KÖRZETI úszó bajnokság** eredményei.

Csapatunk 15 úszóból **7 érmet szerzett!**

Bór Kata – 50 m kraul, 3. mesto / hely (3–4. oszt.)

Hegedűs Ákos – 50 m hát, 2. mesto / hely (1–2. oszt.)

Milićev Varvara – 50 m kraul, 2. mesto / hely (7. razr.)

Szerda Ákos – mell, 2.mesto/ hely (6. oszt.)

Aranyos Andrej – hát, 3. mesto/hely (6. oszt.)

Babenyac Márton – hát, 2. mesto/hely (7. oszt.)

Bocor Zsombor – pillangó, 3. mesto/ hely (6. oszt.)

Na konkursu „Indijansko leto“ koji je organizovao razvojni centar Dottywood i Montessori iz Temerina, učenici učiteljice Izabele ponovo su ostvarili divne rezultate. Sanjloši

Lila (4.c) osvojila je 2. mesto u individualnoj kategoriji, dok su **Biro Levente, Talloš Huba i Mozeš Noel (4.c)** svojim grupnim radom takođe **osvojili 2. mesto**. A temerini

Dottywood és Montessori fejlesztési központ **"Indián nyár"** elnevezésű pályázatán Izabella tanító néni tanulói ismét csodás eredményeket értek el.

Szöllősi Lilla (4.c) az egyéni kategóriában **2. helyezést**, míg **Bíró Levente, Tallós Huba és Mózes Noel (4.c)** csoportmunkájukkal szintén **2. helyezést** érdekeltek ki.



December
Decembar

Ekскурzija Kirándulás

Učenici trećeg razreda naše škole, pod vođstvom učiteljica Irene i Gordane, **učestvovali su u petodnevnom programu u Kreativnom centru Hertelendi–Bajić u Bočaru**, koji je omogućen konkursom Pokrajinskog sekretarijata za obrazovanje. Sa radošću su se uključili u raznovrsne kreativne radionice: pisali su hijeroglifima, lili i oslikavali gipsane figure, pravili kolaže i uzbuđeno tragali za cipelicom princeze. **Iskolánk harmadikos tanulói** Irén és Gordana tanítónők vezetésével **ötnapos programon vettek részt a bocsári Hertelendy–Bajić Kreatív Központban**, melyet a tartományi oktatási titkárság pályázata tett lehetővé. Örömmel kapcsolódtak be a különböző kreatív műhelyekbe, ahol hieroglif írással alkottak, gipszfigurákat öntöttek és festettek, kollázst készítettek vagy izgatottan nyomoztak a hercegnő cipellője után.



December Decembar

Santa Claus

„Mikulaš“ čarolija u našoj školi!

Učenici srpskog i mađarskog odeljenja su zajedno, kao jedna velika porodica, dočekali „Mikulaša“. Osmesi, radoznalost i slatka iznenađenja ispunili su učionice prazničnom toplinom. Mikulás-váró varázslat az iskolában!

A szerb és magyar tagozatos diákok együtt, egy nagy családként várták a Mikulást. A csillogó szemek, az izgatott nevetés és a finom csokimeglepetések még szebbé tették ezt a napot



Učenici 6.b odeljenja su sa razrednim starešinom Engelbertom, kroz veselu i igrom ispunjenu „**Mikulansku žurku tajnih prijatelja**“, još više ojačali svoj timski duh. A 6.b osztályosok Engelbert osztályfőnökkel egy vidám, játékos „**titkosbarátok Mikulás-party**” keretében kovácsolódtak még jobb csapattá.

SVI SMO MI TU – NA NAJBOLJEM MESTU! MI MINDANNYIAN ITT VAGYUNK – A LEGJOBB HELYEN!

Predstavljamo vam grupu učiteljica – onih koje **dočekuju prve školske korake, brišu suze, raduju se prvim slovima i brojevima** i strpljivo prate svako malo otkriće. Bematjuk a tanítóink csoportját – azokat, akik **segítik az első iskolai lépéseket, letörlik a könnyeket, együtt örülnek az első betűknek és számoknak**, és türelemmel kísérik a gyerekek minden kis felfedezését.



December Decembar

PefiTalents

U Subotici je održano **27. takmičenje u kazivanju Himne i Zaveta**. **Horvat Mikša**, učenik 7. razreda, osvojio je **PRVO mesto u kategoriji kazivanja Zaveta**. **Nadž Kanas Lilien**, učenica 8. razreda, osvojila je **TREĆE mesto u recitovanju Himne**.

Njihov mentor: Sič Budai Engelbert, profesor mađarskog jezika.

Szabadkán rendezték meg az Észak-bácskai Magyar Pedagógus Egyesület szervezésében a **27. Himnusz és Szózat mondó versenyt**.

Horvát Miksa, 7. osztályos diákunk **ELSŐ helyezést ért el Szózat-mondás kategóriában**. **Nagy Kanász Lilien**, 8. osztályos tanulónk **HARMADIK helyezést ért el Himnusz-szavalásban**.

Felkészítő tanáruk: Szűcs Budai Engelbert magyartanár.



Najbolji mladi matematičari Srbije su rešavali zadatke na Matematičkoj olimpijadi! Finale za učenike koji su osvojili maksimalnih 100 bodova u prvom kolu u OŠ „Drinka Pavlović“ u Beogradu. Našu PefiMath sekciju predstavljali su učenici nastavnice Timee Namestovski, **Ricz Balint i David Katai**. Osvojili su **TREĆE MESTO**.

Szerbia legjobb fiatal matematikusai részt vettek a Matematikai Olimpia döntőjén! A maximális, 100 pontos első fordulót elért tanulók országos döntőjét endezték meg Belgrádban, a Drinka Pavlović Általános Iskolában. A PefiMath szakkört a legjobbak, Ricz Bálint és Kàtai Dávid képviselték, Tímea tanárnő vezetésével. Mindketten **HARMADIK helyezést értek el**.

December Decembar

PefiTalents

Na finalu **matematičkog takmičenja "Fekete Mihalj"** u Senti, učenici nastavnice matematike Timee Namestovski ostvarili su sjajan uspeh:

Čanad Koncz – III mesto i David Katai – I mesto

A zentiai **Fekete Mihály Emlékverseny** vajdasági döntőjén Timea Namestovski matematika tanárnő diákjai csodás sikert értek el:

Koncz Csanád – III. helyés Kátai Dávid – I. hely

Arhimedesova matematička internet olimpijada 2025 – republičko finale. Ponosni smo da objavimo da je JEDINI učenik sa maksimalnih 100 bodova naš David Katai – osvajač **PRVOG mesta!** A 2025-ös **Archimédesz matematikai internetolimpia országos döntőjén** az EGYETLEN tanuló, aki elérte a 100 pontot, a mi diákunk, Kátai Dávid – ő az **ELSŐ helyezett**



Učenici naše škole u Drljanu, učestvovali su **na svečanosti posvećenoj Pap Danijelu**. Vratili su se puni lepih utisaka i nove inspiracije sa ovog značajnog kulturnog događaja.

Iskolánk dreai kihelyezett tagozatos diákjai részt vettek a **Papp Dániel-emlékestén**. Szép élményekkel és új inspirációval tértek haza erről az értékes kulturális eseményről.

December Decembar

PefiTalents

Pokrajinski sekretarijat za sport i omladinu dodelio je priznanja **najuspešnijim talentima** u školskoj 2024/2025. godini. Sa posebnim ponosom ističemo da su među nagrađenima i predstavnici naše škole: **David Katai, nagrađen za izuzetna postignuća u oblasti nauke, Iris Terek za oblast umetnosti,** kao i nastavnica likovne kulture **Magdolna Šandor, čiji je pedagoški rad** dao značajan doprinos razvoju mladih talenata.

A Tartományi Sport- és Ifjúsági Titkárság a 2024/2025-ös tanév **legkiemelkedőbb tehetségeit** elismerésben részesítette. Külön büszkeséggel emeljük ki, hogy az elismerésben részesültek között iskolánk képviselői is megtalálhatók:

Katai Dávid, aki a tudomány területén elért kiemelkedő eredményeiért kapott díjat, **Török Íris a művészet területén,** valamint **Sándor Magdolna képzőművészet-tanárnő, akinek pedagógiai munkája** jelentős mértékben hozzájárult a fiatal tehetségek fejlődéséhez.



December Decembar

PefiTalents

U Novom Sadu obeležen je dan dečijeg lista „Mézeskalács”. **Među više od 150 pristiglih radova, učenici naše škole našli su se među najboljima.** Moji učenici uspešno su učestvovali na konkursu „Stvaraj i budi gost Mézeskalácsa i Jó Pajtása!”, te su kao nagrađeni prisustvovali svečanoj dodeli nagrada.

Újvidéken ünnepelték a Mézeskalács gyermeklap, napját.

A több mint 150 beérkezett alkotás közül iskolánk tanulói is a legjobbak között szerepeltek. Piroska tanítónő diákjai – Tallós Zita, Kéring Zsolna, Vickos Nóra és Szerda Viktor – sikeresen vettek részt az „Alkoss és légy a Mézeskalács és a Jó Pajtás vendége!” pályázaton, és díjazottként vehettek részt a díjkiosztó ünnepségen.



Učenici naše škole postigli su **divne uspehe** na PSMK adventskom likovnom i literarnom konkursu. Iskolánk tanulói **csodás sikereket** értek el a PSMK adventi képzőművészeti és irodalmi pályázatán.

Likovni konkurs / nagrađeni - Képzőművészeti pályázat / díjazottak: Bapkovics Adél (1.b), Németh Noel (1.c), Cseszák Panka (2.b), Kúti Léna (2.c), Koszorús Léna (2.d).

Literarni konkurs - Irodalmi pályázat:

Első hely / Prvo mesto: Nagy Rolland, Ricz Noel, Kiss Luca, Szabó Magdaléna, Léner Csanád.

Második hely / drugo mesto: Koncz Csenge, Szúcs Jázmin, Farkas Léna, Hallai Adrián, Pakai Domonkos, Fried Georgina.

Harmadik hely / treće mesto: Blazsanik Luca, Németh Kleon, Dömötör Lilla, Boja Noa, Bíró Levente.

Különdíj / specialna nagrada: Vidor Jovánovity, Farkas Olivér.

December Decembar

PefiTalents

Ogroman uspeh na FESAP konkursima!

U kategoriji književnog rada na temu „Kada sam shvatio/la zašto je važno razumevanje”, **PRVU nagradu osvojio je Mate Lastovič**. Mentor: Sič Budai Engelbert. Na likovnom konkursu povodom Dana tolerancije **PRVO mesto osvojila je Bianka Dvorski**, učiteljica: Keringer Piroška.

Elsőprő siker a FESAP pályázatokon!

Irodalmi mű kategóriában, „Amikor megértettem, miért fontos a megértés” témában **ELSŐ díjat nyert Lasztovics Máté**, felkészítő tanára: Szűcs Budai Engelbert.

A Tolerancia napi köszöntő témájú képzőművészeti pályázaton **ELSŐ helyezett lett Dvorszki Bianka**, tanítója: Keringer Piroška.



Čestitamo našim učenicima koji su na **Takmičenju u čitanju „Nandor Gion”**, organizovanom od strane Udruženja mađarskih pedagoga Vojvodine, u kategoriji 5. i 6. razreda **postigli izuzetan uspeh**: Noemi Albahari, Andrej Aranjos, Čanad Lener.

Gratulálunk diákjainknak, akik a Vajdasági Magyar Pedagógusok Egyesületének szervezésében megrendezett **Gion Nándor Olvasási Versenyen** az 5–6. osztályos kategóriában **kiemelkedő eredményt értek el**: Albahári Noémi, Aranyos Andrej, Léner Csanád.



December Decembar

Božić Karácsony

Učenici Gimnazije za talentovane „Kostolánji Deže“ iz Subotice i ove godine su organizovali akciju **„Kutija za cipele“**. U susret praznicima, **pažljivo pripremljeni poklon-paketi obradovali su učenike naše škole**. A szabadkai Kosztolányi Dezső Tehetséggondozó Gimnázium diákjai idén is megszervezték a **cipősdoboz-akciót**. A karácsony közeledtével **szeretettel összeállított ajándékcsomagjaikkal iskolánk diákjait lepték meg**.

Naša draga Marijana iz Crvenog krsta Bečej donela je prazničnu radost našim učenicima koji su učestvovali **na likovnom i medijskom konkursu „Krv život znači.“** Uz paketiće i slatkiše, nagrađeni su kreativnost, trud i dobra energija.

Kedves Maria, az óbecsei Vöröskereszt munkatársa, ünnepi örömmel lepte meg azokat a tanulókat, akik részt vettek a **„A vér életet jelent” rajz- és médiapályázaton**. Az ajándékcsomagokkal a kreativitást, a szorgalmat és az odaadást jutalmazták.

U našu školu je stigao **plamen mira**. Svetlost koja simbolizuje mir se pre božićnih praznika prenosi u brojne zemlje Evrope, **kako bi nas podsetila na važnost zajedništva, nade i ljubavi**.

Megérkezett iskolánkba a **béke lángja**. A békességet jelképező fényt a karácsonyi ünnepek előtt Európa számos országába eljuttatják, hogy **emlékeztessen bennünket az összetartozás, a remény és a szeretet fontosságára**.



December Decembar

Božić Karácsony



Božićna kreativna radionica i pripreme, osmesi, vredne ruke i praznična atmosfera – tako smo se pripremali za Božić.

Zajednički božićni program naših školaraca doneo je pravu prazničnu atmosferu – kroz pesmu, recitacije i mnogo osmeha.

Dečiji nastupi podsetili su nas da su zajedništvo, radost i topla praznična atmosfera najlepší darovi Božića.

Karácsonyi kézműveskedés, ünnepi készülődés, mosolyok, kreatív kezek és karácsonyi hangulat – így hangolódtunk az ünnepekre.

Iskolásaink karácsonyi műsora igazi ünnepi hangulatot varázsolt: énekekkel, versekkel és sok-sok mosollyal töltöttük meg a tornatermet.

A gyerekek előadása emlékeztetett bennünket arra, hogy az ünnep legszebb ajándéka az együttlét, az öröm és a közösség ereje.





SVI SMO MI TU – NA NAJBOLJEM MESTU! MI MINDANNYIAN ITT VAGYUNK – A LEGJOBB HELYEN!

Predstavljamo vam grupu učiteljica – onih koje **dočekuju prve školske korake, brišu suze, raduju se prvim slovima i brojevima** i strpljivo prate svako malo otkriće. Bematjuk a tanítóink csoportját – azokat, akik **segítik az első iskolai lépéseket, letörlik a könnyeket, együtt örülnek az első betűknek és számoknak**, és türelemmel kísérik a gyerekek minden kis felfedezését.



Zbog ove osobe

odrasle su mnoge generacije u prave ljude, a danas prvim slovima uči i njihovu decu.

Neki köszönhetően

sok generáció nőtt fel kiváló emberré, ma pedig már az ő gyermekeiket tanítja az első betűkre.



Zbog ove osobe

škola ima najlepše fotografije i video-snimke na društvenim mrežama. Pleni vedrinom i entuzijazmom – za nju ništa nije teško.

Neki köszönhetően

iskolánk közösségi oldalain láthatók a legszebb fényképek és videók. Derűvel és lelkesedéssel ragyog – számára nincs lehetetlen.



Zbog ove osobe

samostalno odeljenja na srpskom jeziku napravila su velike korake napred, a muzej je postalo mesto gde rado odlazimo.

Neki köszönhetően

a szerb nyelvű tagozatok nagy lépést tettek előre, és a múzeum is olyan helyé vált, ahová örömmel járunk.



Zbog ove osobe

narodna tradicija i dalje živi i ulazi u naše svakodnevnice - kroz pesmu, priču i vredne ruke koje stvaraju.

Neki köszönhetően

a néphagyomány tovább él, és dallal, mesével, kézműves alkotásokkal épül be mindennapjainkba.



Zbog ove osobe

u Drljanu se čak i najveći izazovi pretvaraju u zajedničke uspehe.

Neki köszönhetően

Dreán a kihívásokból is közös siker születik.



Zbog ove osobe

deca pronalaze mir, a njen primer je vredan slediti.

Neki köszönhetően

a gyermekek megnyugszanak, példamutatása pedig követendő.

PefiTalents

Lara Češljarov je osvojila **treće mesto u kategoriji mlađe pionirke naše opštine** za 2025. godinu u izboru za Sportistu godine. Ali to nije sve – proglašena je i za **najbolju plesačicu** i članicu kluba Max Dance za 2025. godinu.

Lara Češljarov 2025-ben a **község fiatal pionírai között a 3. helyet** szerezte meg az Év sportolója választáson, valamint a Max Dance klub **legjobb táncosa** is lett.

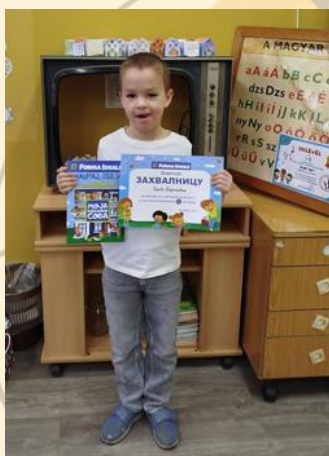


Nacionalni dečiji likovni konkurs „**Nacrtaj, oboji i osvoji!**“ — Forma Ideal. Tema je, kao i svake godine, bila „**Moja idealna soba**“ — a naši prvaci su još jednom pokazali maštu i kreativnost!

NAŠI NAGRAĐENI SU: 1a: Ekatarina Jagodić — učiteljica Maja
1b: Tandi Barnabaš i Tandi Gelert — učiteljica Judita

A Forma Ideale országos gyermekrajz pályázata — „**Rajzolj, színezz és nyerj!**“ A téma, mint minden évben: „**Az én ideális szobám**“ — elsős diákjaink ismét megmutatták kreativitásukat!

DÍJAZOTTAINK: 1a: Ekatarina Jagodić — Maja tanítónő
1b: Tandi Barnabàs és Tandi Gellert — Judit tanítónő



Január Januar



PefiTalents

Naši učenici ostvarili su **izuzetne rezultate na umetničkom takmičenju Quadrivium**. Na Susretu umetnosti učenika Karpatskog basena, u kategoriji likovnog stvaralaštva, učenici trećeg razreda osvojili su čak **7 SREBRENIH priznanja**. U kategoriji recitovanja, stručni žiri je **takođe dodelio srebrno priznanje** za Jazmin Sič.

Iskolánk tanulói **kiemelkedő eredményeket értek el a Quadrivium elnevezésű művészeti versenyen**.

A Kárpát-medencei Diákok Művészeti Találkozóján rajz kategóriában **7 EZÜST minősítést** érdemeltek a harmadik osztályosok: Asztalos Gombár Dorka, Blazsanik Luca, Bór Kata, Farkas Olivér, Fehér Zselyke, Jovánovity Vidor, Varga Petra. Felkészítő tanítónő: Ferenci Tünde. **Versmondás kategóriában** a szakmai zsűri Szűcs Jázmint **ugyancsak ezüst minősítéssel** jutalmazta.

Felkészítő tanárnő: Rajsli Tünde

Na Adventskom izazovu, učenici sekcije „PefiMath” ponovo su dokazali svoju istrajnost i znanje. **Adventi kihíváson** a PefiMath szakkör diákai ismét bizonyították kitartásukat és tudásukat.

Rezultati / Eredmények:

Kátai Dávid – kiemelt **1. hely / 1.mesto**

Ricz Bálint – **1. hely / 1.mesto**

Ricz Noel – **2. hely / 2.mesto**

Bíró Levente – **különdíj / specijalna nagrada**



Január Januar



PefiTalents



Na Karpatsko-basenskom susretu učeničkog stvaralaštva naši učenici četvrtog razreda osvojili su **srebrnu nagradu** u kategoriji fotografije. A **Kárpát-medencei Diákok Művészeti Találkozóján** negyedik osztályos tanulóink **fotóművészet kategóriában** **ezüst minősítésben** részesültek: Szabó Magdaléna, Kiss Luca, Hideg Máté, Szerda Hanna, Palásthy Iszák, Dienes Hanna

Dominik Dudaš, učenik 4.b razreda naše škole, postigao je izuzetne rezultate na kajak-kanu takmičenjima. Kao priznanje za brojne zlatne medalje i vrhunske uspehe, **u 2025. godini osvojio je titulu Sportiste godine i I nagradu u kategoriji mlađih pionira.**

Dudás Dominik, iskolánk 4.b osztályos tanulójának kiemelkedő eredményeket ért el kajak-kenu versenyeken. A sok aranyérem és kimagasló teljesítmény elismeréseként **2025-ben az Év Sportolója címet és I. díjat nyert a Fiatalabb pionír kategóriában.**

Karate uspehe učenika 2.b razreda, Moric Bencea, u 2025. godini je osvojio **7 zlatnih, 5 srebrnih, 3 bronzane medalje.**

Sportista godine 2025 – 2. mesto, kategorija mlađi pioniri.

Móric Bence, a 2.b osztály tanulójának karate sportágban elért sikerei a 2025-ös évben: **7 arany, 5 ezüst, 3 bronz érmet** szerzett.

2025-ben az év sportolója – 2. hely, fiatalabb pionír kategóriában



Január Januar



Sveti Sava Szent Száva

Sa ponosom i radošću **obeležili smo školsku slavu Svetog Savu** kroz prigodan i nadahnut program, koji su sa puno posvećenosti, znanja i ljubavi pripremili naši učitelji i nastavnici. Kroz reč, pesmu i zajedništvo podsetili smo se trajnih vrednosti koje nam je Sveti Sava ostavio u nasleđe – **znanja, poštovanja, sloge i duhovnosti.**

Büszkeséggel és örömmel **emlékeztünk meg az iskola védőszentjéről, Szent Száváról** egy alkalomhoz illő műsor keretében, amelyet tanítóiink és tanáraink nagy elhivatottsággal, tudással és szeretettel készítettek elő. A szavak, a dalok és az összetartozás révén felidéztük azokat az örök értékeket, amelyeket Szent Száva hagyott ránk örökségül – **a tudást, a tiszteletet, az egyetértést és a szellemiséget.**



SVI SMO MI TU – NA NAJBOLJEM MESTU! MI MINDANNYIAN ITT VAGYUNK – A LEGJOBB HELYEN!



Predstavljamo vam grupu učiteljica – onih koje **dočekuju prve školske korake, brišu suze, raduju se prvim slovima i brojevima** i strpljivo prate svako malo otkriće. Bismutatjuk a tanítóink csoportját – azokat, akik **segítik az első iskolai lépéseket, letörlik a könnyeket, együtt örülnek az első betűknek és számoknak**, és türelemmel kísérik a gyerekek minden kis felfedezését.



Zbog ove osobe

već godinama odraštaju generacije. Stroga, ali pravična – svaki zadatak pretvara u kreativno otkriće, a svaki dragocen trenutak brižljivo čuva fotografijom.

Neki köszönhetően

évek óta generációk nőnek fel és tanulnak meg tanulni. Szigorú, de igazságos – minden feladat kreatív felfedezés és minden pillanat fényképes emlék.



Zbog ove osobe

učionica postaje mesto gde se radaju velike ideje.

Neki köszönhetően

a tanterem az a hely, ahol nagy ötletek születnek.



Zbog ove osobe

– pčelice, učenje u našoj školi je igra, a kreativnost i emocija deo svakog časa.

Neki köszönhetően

a tanulás játék, a kreativitás és az érzelem minden órán jelen van.



Zbog ove osobe

svaka prepreka se mnogo lakše savlada.

Neki köszönhetően

minden akadály sokkal könnyebben leküzdhető.



Zbog ove osobe

deca imaju podršku svim srcem i dušom.

Neki köszönhetően

a gyerekek megtapasztalják, milyen az, amikor valaki szívvel-lélekkel támogatja őket.



Zbog ove osobe

često se smejem, čak i kad učimo.

Neki köszönhetően

gyakran nevetünk, még tanulás közben is.

PefiTalents



Na **OPŠTINSKOM** takmičenju iz nemačkog jezika, naši učenici **Mikša Horvath, Marton Babenjac i Boglarka Zaboš**, bili su **jedini predstavnici iz cele opštine** – jedini koji su se dodatno potrudili, radili više i hrabro izašli da pokažu svoje znanje

A **KÖZSÉGI** német nyelvi versenyen tanulóink – **Horváth Miksa, Babenjac Márton és Zabos Boglárka** – voltak az **egyetlen résztvevők az egész községből**

Na **OPŠTINSKOM takmičenju iz matematike** naši učenici su ostvarili fenomenalan uspeh!

A **KÖZSÉGI matematika versenyen** tanulóink kiemelkedő sikert értek el!

3. osztály - razred

2. hely / mesto: Farkas Oliver (mentor: Ferenczi Tünde)

4. osztály / razred

2. hely / mesto: Szabó Magdalena (mentor: Namesztovski Timea)

3. hely: Aleksej Križevac (mentor: Jockov Isidora)

5. osztály / razred

1. hely / mesto: Kátai Dávid (mentor: Namesztovski Timea)

2. hely / mesto : Koncz Csanád (mentor: Namesztovski Timea)

6. osztály / razred

3. hely / mesto: Ricz Bálint (mentor: Namesztovski Timea)

Február Februar



Poklade - Farsang

Vesela atmosfera, kostimi, glasna muzika, ples, smeh i mirisne pokladne krofne učinili su Poklade u našoj školi nezaboravnim.

Vidám hangulat, jelmezek, hangos zeneszó, tánc, nevetés és illatos farsangi fánk tette felejthetlenné a Fargangot iskolánkban.



Február
Februar



Dan zaljubljenih Valentin nap

Đački parlament je povodom Dana zaljubljenih **organizovao nezaboravnu žurku pod nazivom „Love in the air“**. Sala je bila ispunjena osmesima, muzikom i dobrom energijom. Plesalo se, fotografisalo i uživalo u veseloj atmosferi. Održan je i **izbor za mis i mister „Pefi“** u dve kategorije: od 1. do 4. razreda i od 5. do 8. razreda.

U kategoriji nižih razreda titulu mis „Pefi“ osvojila je **Bianka Dvorski (2.c)**, dok je mister „Pefi“ **Petar Miljuš (3.a)**.

U kategoriji starijih razreda za mis „Pefi“ izabrana je **Anina Horvat (6.c)**, a mister „Pefi“ postao je **Anhelo Karmenate Kosta (6.a)**.

Az **Diákparlament** a Valentin-nap alkalmából **felejtethetlen bulit szervezett „Love in the air” címmel**. A terem tele volt mosollyal, zenével és jó energiával. Tánc, fotózás és vidám hangulat tette különlegessé az estét. Megtartották a **„Pefi” kisasszony és „Pefi” úr választást** is két kategóriában: 1–4. osztály és 5–8. osztály.

Az alsósok kategóriájában a „Pefi” kisasszony címet **Bianka Dvorski (2.c)** nyerte, míg a „Pefi” úr **Petar Miljuš (3.a)** lett.

A felsősök között „Pefi” kisasszony **Anina Horvat (6.c)**, „Pefi” úr pedig **Anhelo Karmenate Kosta (6.a)** lett.



SCAN HERE

Február
Februar



PefiTalents

Naši učenici su ostvarili odlične rezultate na **opštinskom takmičenju iz Tehnike i tehnologije** i plasirali se na okružno takmičenje.

Mentori: Lazar Laslo i Keringer Sabolč

Diákjaink kitűnő eredménnyel zárták a **községi Technika és technológia versenyt**, és továbbjutottak a körzeti fordulóra.

Felkészítő pedagógusok: Lázár László és Keringer Szabolcs.

Prva mesta-első hely:

Natalija Biro 5.a

Dvorski Rihard 6.c

Nađ Kanaš Lilien 8.b

Druga mesta-màsodik hely:

Hana Poučki 5.a

Gal Adrien 6.b

Guba Zoltan 8.b

Treća mesta-harmadik hely:

Zorana Popov 5.a

Biro Benedek 6.c

Fajin Đendi 8.b



Na Međunarodnom džudo kupu KUP TRUDBENIK KORTEGA 2026 u Beogradu, naš Aleksej Križevac, učenik 4.a razreda, osvojio je

TREĆE MESTO

A belgrádi TRUDBENIK KORTEGA 2026 Nemzetközi Judo Kupán iskolánk tanulója, Križevac Alekszej, a 4.a osztály tanulója, **HARMADIK HELYEZÉST** ért el

Február
Februar



First Lego League kvalifikacija - selejtező

Učenci naše škole, učestvovali su
14. februara u Segedinu na
**kvalifikacionom takmičenju First
Lego League**, gde su ostvarili
izvanredne rezultate u svim
kategorijama.

Inovacioni projekat – 3. nagrada
Timski duh – 2. nagrada
Finale robotske trke – 2. mesto
Kvalifikaciona robotska trka – 1.
nagrada
Dizajn robota – 1. nagrada
Najbolji trener – Dorina Keringer i
Tímea Namestovski
Ukupan plasman ekipe – 1. mesto



Iskolánk tanulói bajsai barátaikkal
összefogva részt vettek a február
14-én Szegeden megrendezett
First Lego League selejtező
versenyen, ahol minden
kategóriában kimagaslóan
teljesítettek.



Innovációs projekt 3. díj
Csapatszellem 2. díj
Robotfutam döntő 2. helyezés
Selejtező robotfutam 1. díj
Robotdizájn 1. díj
Legjobb edző díj (Keringer Dorina
és Námesztovszki Tímea)
Összesített eredmény 1. helyezés

Február
Februar



First Lego League

„STVARAJ SA NAMA NAJPAMETNIJU GENERACIJU!“ – pod ovim sloganom organizovano je ovog vikenda, prestižno "FIRST LEGO " SVETSKO takmičenje. U našoj kategoriji učestvovalo je 117 timova, a samo 24 su se plasirala u finale – uglavnom srednjoškolci,iskusni timovi koji godinama učestvuju na takmičenju... i MI.

NAŠ TIM OSVOJIO JE PRVO MESTO ZA INOVACIJU!

Mentori: Timea Namestovski i Keringer Dorina.



„ÉPÍTSD VELÜNK A LEGOKOSABB NEMZEDÉKET!“ – ezzel a jelszóval rendezték meg a rendkívül magas színvonalú FIRST LEGO League Magyarország világversenyt. Ebben a kategóriában 117 csapat indult, és mindössze 24 jutott a döntőbe – többségében középiskolások, tapasztalt, évek óta visszatérő csapatok... és MI.

CSAPATUNK ELNYERTE AZ I. HELYEZÉST AZ INNOVÁCIÓ KATEGÓRIÁBAN!

Mentorok: Námenovszki Tímea és Kéringer Dorina

Február
Februar



Zajedno protiv nasilja Együtt az erőszak ellen

DAN ROZE MAJICA – MEĐUNARODNI DAN BORBE PROTIV VRŠNJAČKOG NASILJA

Zajedno šaljemo jasnu poruku: nasilju nema mesta u našoj školi. Roze majica je simbol podrške, solidarnosti i hrabrosti da stanemo jedni uz druge. Budimo ljubazni, poštujemo različitosti i gradimo školu u kojoj se svako dete oseća sigurno.



RÓZSASZÍN PÓLÓ NAPJA – AZ ISKOLAI BÁNTALMAZÁS ELLENI VILÁGNAP

Együtt üzenjük: az erőszaknak nincs helye az iskolánkban. A rózsaszín póló a támogatás, az összetartás és a bátorság jelképe, hogy kiálljunk egymásért. Legyünk kedvesek, tiszteljük egymást, és építsünk olyan iskolát, ahol minden gyermek biztonságban érzi magát.



SVI SMO MI TU – NA NAJBOLJEM MESTU! MI MINDANNYIAN ITT VAGYUNK – A LEGJOBB HELYEN!



Predstavljamo vam nastavnike jezika – **one koji otvaraju vrata novih svetova.** Bismutatjuk nyelvtanárainkat – **azokat, akik új világok kapuit nyitják meg.**



Zbog ove osobe

Petefijev duh živi među nama.

Neki köszönhetően

Petőfi szelleme közöttünk él.



Zbog ove osobe

gledamo filmove bez prevoda i znamo šta je red, rad i disciplina.

Neki köszönhetően

felirat nélkül nézünk filmeket, és tudjuk, mit jelent a rend, a munka és a fegyelem.



Zbog ove osobe

Ijubav prema mađarskom jeziku i medijima inspiriše mnoge učenike.

Neki köszönhetően

a magyar nyelv és a média szeretete sok diákot inspirál.



Zbog ove osobe

toplina i svetlost su svuda oko nas i zbog nje svaka rečenica ima svoje pravo mesto.

Neki köszönhetően

a melegség és a fény mindenhol körülvesz bennünket, és minden mondat megtalálja a maga helyét.



Zbog ove osobe

srpski jezik zvuči još lepše.

Neki köszönhetően

a szerb nyelv még szebben hangzik.



Zbog ove osobe

biblioteka nije samo mesto sa policama, nego pista sa koje možemo da odletimo kuda god želimo bez pasoša i vize.

Neki köszönhetően

a könyvtár nem csupán egy hely polcokkal, hanem egy kifutópálya, ahonnan útlevel és vízum nélkül bárhová elrepülhetünk.



Zbog ove osobe

časovi srpskog jezika ponekad pobegnu iz okvira.

Neki köszönhetően

a szerb nyelvórák néha kilépnek a megszokott keretből.



Zbog ove osobe

učenje engleskog jezika postaje prava avantura – a tek su joj prvi dani u školi.

Neki köszönhetően

az angol nyelv tanulása igazi kaland – pedig még csak az első tanári napjait tölti az iskolában.



Zbog ove osobe

učenje nemačkog otvara vrata sveta, korak po korak.

Neki köszönhetően

a német nyelv tanulása lassan megnyitja a világ kapuit.

Učenci naše škole postigli su izvanredne rezultate na **opštinskom takmičenju iz mađarskog jezika.**

Iskolánk tanulói kiemelkedő sikert értek el a **községi magyar nyelv versenyen.** Mentor: Szűcs Budai Engelbert, Megyeri Henrietta.



5. osztály-razred:

1.mesto / 1.helyezés - Koncz Csanád

2.mesto / 2.helyezés - Kátai Dávid

6. osztály-razred:

1.mesto / 1.helyezés - Léner Csanád

2.mesto / 2.helyezés - Bíró Benedek

3.mesto / 3.helyezés - Hódi Zsófia

Učenci naše škole uspešno su učestvovali u finalu **takmičenja "My Place, My Story"** u Subotici. Svoj video predstavili su kroz jednominutni motivacioni govor, učestvovali u zanimljivom kvizu i u vremensku kapsulu, koja će biti otvorena 2050. godine, ostavili predmete koji predstavljaju Bečej.

A **My Place My Story verseny** szabadkai döntőjében Bocor Zsombor és Klima Ivett sikeresen helytálltak. Egyperces motivációs beszéddel védték meg videójukat, érdekes kvízen vettek részt, és Óbecséhez kötődő tárgyakat helyeztek el egy időkapszulában, amelyet 2050-ben nyitnak fel.



Március Mart



Dan žena Nőnap

Naši učenici su se sa puno ljubavi i pažnje pripremali da obraduju sve žene povodom 8. marta – Dana žena. Svojim rukama su pravili čestitke i male poklone, pokazujući koliko je važno negovati zahvalnost, empatiju i poštovanje.

Tanulóink szeretettel, figyelemmel és empátiával készültek, hogy köszöntsék a nőket március 8-a, a nők napja alkalmából. Saját készítésű képeslapokkal és apró ajándékokkal fejezték ki hálájukat és tiszteletüket.



Március
Mart

Dan matematike Matematika napja



Međunarodni dan matematike – 14. mart (Dan broja π) Generalna skupština Uneska proglasila je 14. mart za Međunarodni dan matematike, koji se obeležava i kao Dan broja π (čija je vrednost 3,14). U našoj školi, nastavnica matematike Timea obeležila je ovaj dan uzbudljivim matematičkim rebusima i zabavnim zadacima.

Učenici su uživali u izazovima, takmičili se i dokazali da se matematika može slaviti i kroz igru.

A matematika nemzetközi

napja – március 14. (π -nap)

Az UNESCO Közgyűlése március 14-ét a matematika nemzetközi napjává nyilvánította, amelyet π -napként (amelynek értéke 3,14) is ünneplünk.

Iskolánkban Timea matematikatanárnő izgalmas matematikai képességeikkel és játékos feladatokkal emlékezett meg erről a napról. A diákok élvezték a kihívásokat, versenyeztek, és bebizonyították, hogy a matematika játékosan is ünnepelhető.



Március Mart



PefiTalents

Na dodeli nagrada **takmičenja iz matematike „Zrínji Ilona”** ostvareni su odlični rezultati.

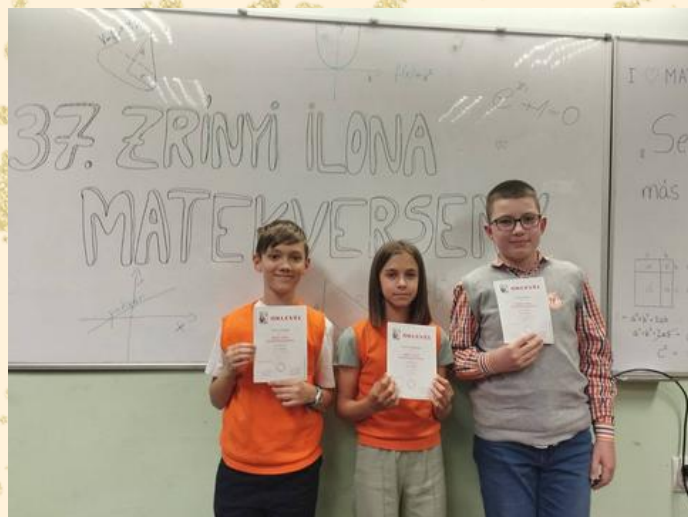
A **Zrínyi Ilona matematika verseny** díjkiosztóján nagyon szép eredmények születtek:

Szabó Magdaléna – 2.mesto / 2. hely

Kátai Dávid – 3.mesto / 3. hely

Koncz Csanád – 4.mesto / 4. hely

Mentorka: Nàmesztovszki Timea



Mikša Horvat je osvojio **TREĆE MESTO** na opštinskom takmičenju iz hemije.

Nasvacnica koja ga primpremila: Marta Hodi Čapo!

Horváth Miksa **HARMADIK HELYEZÉST** ért el a községi kémiaversenyen. Felkészítő: Csapó Hódi Márta!

Mačas Česak i Čanad Lener, zajedno sa svojom nastavnicom Magdolnom Šandor, vratili su se sa republičkog takmičenja iz veronauke sa osvojenom **posebnom nagradom**.

Cseszák Mátyás és Léner Csanád, felkészítő tanárnőjükkel, Sándor Magdolnával **különdíjjal** tért haza az Oktatási Minisztérium által akkreditált hittanverseny országos döntőjéről,



Március Mart



Sreća - Boldogság

Zona sreće u našoj školi!

Đački parlament je sa psihološkinjom Milicom i nastavnicom srpskog jezika Ivanom Jankov obeležio Svetski dan sreće. U „Zoni sreće“ učenici su bojili, igrali društvene igre i pisali jedni drugima lepe poruke.

Posebno iznenađenje bila je misteriozna kutija sa porukom:

„Smile, it looks good on you!“

Sudeći po osmesima – **sreća je svuda oko nas.**



SCAN ME



SCAN ME

Boldogság zóna az iskolánkban!

A Diákparlament Milica iskolapszichológussal és Ivana Jankov tanárnővel közösen megünnepelte a Boldogság világnapját. A „Boldogság zónájában“ a diákok színezték, társasjátékoztak és kedves üzeneteket írtak egymásnak.

Külön meglepetés volt a titokzatos doboz ezzel az üzenettel:

„Smile, it looks good on you!“

A mosolyok mindent elárultak: **a boldogság körülöttünk van.**

Március Mart



15. Mart Március 15.

List „Magyar Szó” je povodom našeg nacionalnog praznika, 15. marta, raspisao video-konkurs pod nazivom „**Reci šta za tebe znači domovina!**“ za učenike starijih razreda osnovnih škola. U pristiglim video-snimcima učenici su govorili o tome **šta za njih znači nacija, kako doživljavaju rodoljublje i zašto i danas smatraju važnom poruku 15. marta.** Učenici naše škole -Dvorski Richard, Bartus Aron, Bocor Žombor, Babenjac Marton i Serda Akoš takođe su uzeli učešće. Naše recitatore pripremao je nastavnik mađarskog jezika Engelbert Sič Budai, dok su video-materijal montirali nastavnica mađarskog jezika Henrieta Međeri i učenici iz naše medijske sekcije.

A Magyar Szó nemzeti ünnepünk, március 15-e alkalmából meghirdette a **Mondd el, mit jelent számodra a haza!** című videópályázatot az általános iskolák felső tagozatos diákjai számára. A videókban a tanulók arról meséltek, mit jelent számukra a nemzet, **hogyan élik meg a hazafiságot, és miért tartják ma is fontosnak március 15. üzenetét.**

Iskolánk diákjai – Dvorszki Richard, Bartusz Áron, Bocor Zsombor, Babenyac Márton és Szerda Ákos – is részt vettek. A szavalóinkat Szűcs Budai Engelbert magyartanár készítette fel, a videót Megyeri Henrietta magyartanárnő és a médiás diákjaink vágta össze.



Etwinning projekt Etwinning projekt

Pod vodstvom nastavnice engleskog jezika Danijele Ćuk, učenici 4.a, 4.b i 4.c razreda naše škole učestvovali su u međunarodnom eTwinning projektu „**Letters Across Borders**”. Oni su razmenjivali prava pisma na engleskom jeziku sa vršnjacima iz Barselone. Takođe, nastavnica engleskog jezika Klaudija Hajdu i njeni učenici (3.a, 6.a i 7.a) su u okviru projekta „**Postcards from my country**” na časovima engleskog jezika pravili razglednice, kojima su predstavili lepote i vrednosti naše zemlje.

Daniella Ćuk angoltanárnő vezetésével iskolánk 4.a, 4.b és 4.c osztályos tanulói részt vettek a **Letters Across Borders** nemzetközi eTwinning projektben. Valódi, angol nyelvű leveleket váltottak a barcelonai diákokkal.

Hajdu Klaudia angoltanárnő és diákjai (3.a, 6.a és 7.a osztály) pedig a **Postcards from my country** projekt keretében angolórán képeslapokat készítettek amelyekkel bemutatták országunk szépségeit és értékeit.



Március Mart



Svetskog dana voda Víz világnapja

Povodom **Svetskog dana voda**, učenici izdvojenog odeljenja u Drljanu, uz mentorstvo učiteljica Viktorije i Virdžinije, izradili su lep i kreativan plakat.

Tokom rada pokazali su ne samo svoju kreativnost i spretnost, već i koliko im je važno očuvanje vode i briga o životnoj sredini.

Čuvajmo zajedno jedno od naših najdragocenijih bogatstava – vodu!

A **Víz világnapja** alkalmából a dreai kihelyezett tagozat tanulói, Viktória és Virdzsinia tanítónők vezetésével, egy szép plakátot készítettek. A kreatív munka során nemcsak ügyességüket mutatták meg, hanem azt is, mennyire fontos számukra a víz védelme és a környezettudatos gondolkodás.

Vigyázzunk együtt egyik legértékesebb kincsünkre – a vízre!



Március
Mart



Druženje sa vatrogascima Találkozás a tűzoltókkal

Kroz zanimljivu pokaznu vežbu naši mališani iz Drljana i Mileševa, imali su priliku da **upoznaju posao vatrogasaca, opremu i vozila**, ali i da uživaju u mnogo smeha, radosti i uzbuđenja. A učenici prvog i drugog razreda iz Bečeja uživali su u zanimljivom predavanju o **bezbednosti i pravilnom reagovanju u opasnim situacijama**.

Egy izgalmas bemutató gyakorlaton keresztül drljani és mileševói gyerkőceinknek lehetőségük nyílt **közelebbről is megismerni a tűzoltók munkáját, felszerelését és járműveit**, miközben rengeteg nevetésben, örömben és izgalomban volt részük. Első és második osztályos tanulóink Becsén pedig egy izgalmas előadáson vettek részt, ahol a tűzoltók a **biztonságról és a helyes viselkedésről** tanították őket.



Március Mart



“Bečejska desetka”



Naši učenici su učestvovali na sportskoj manifestaciji Bečejska desetka, u organizaciji Atletskog kluba Bečej.

Učenici su pokazali izuzetan sportski duh, zalaganje i fer-plej, te ostvarili zapažene rezultate. Mentor sekcije: Robert Šimon.

Diákjaink részt vettek a "Bečejska desetka" sporteseményen, amelyet a Becsei Atlétikai Klub szervezett.

Tanulóink kiváló sportolóhoz méltó hozzáállást, kitartást és fair play szellemet mutattak, és szép eredményeket értek el. A diákok mentora: Simon Róbert.

Galfi Maté – 3. mesto / 3.hely

Klima Ivett – 2. mesto / 2.hely

Aranyos Andrej – 1. mesto / 1.hely

Moric Marcel – 3. mesto / 3.hely

PefiTalents

Hana Poučki (5.a) je osvojila **BRONZU** na međunarodnom džudo takmičenju „Trijumf Beograda“.

Poučki Hana (5.a) **BRONZÉRTMET** szerzett a „Trijumf Beograda” nemzetközi cselgáncsversenyen.



Az 1.c razred ima svoje „male slavuje”

Astalos Gombár Ana i Hegedűs Noemi osvojile su zlatno priznanje na takmičenju „Szólj, síp, szólj!”

Čestitamo devojčicama i učiteljici Kovač Franciški!

Az 1.c osztály énekes madárkái

Asztalos Gombár Anna és Hegedűs Noémi arany oklevelet érdekeltek a Szólj, síp, szólj! népzenei vetélkedőn.

Gratulálunk a lányoknak és Kovács Franciska tanító néninek

Március Mart



PefiDay

Naša škola je proslavila **Dan škole**, koja već 71 godinu ponosno nosi ime čuvenog mađarskog pesnika i revolucionara. Tim povodom, u kasnim popodnevnim časovima **održana je svečana** priredba u velikoj sali lokalnog Mađarskog kulturnog društva „Petefi Šándor”. U programu pod nazivom „Vremeplov naše škole”, naši učenici su stupili na scenu i kroz jedno posebno putovanje kroz vreme oživeli prošlost, sadašnjost i budućnost škole. Koordinatorica programa bila je Jovana Vuković, a u realizaciji su učestvovali SVI – srcem i predanošću.

Iskolanapot ünnepelt iskolánk, amely immár 71 éve viseli a híres magyar költő és forradalmár nevét. Az alkalomból késő délután **ünnepi műsort** tartottunk a helyi Petőfi Sándor Magyar Kultúrkör nagytermében. Az Iskolánk időgépe című produkcióban a diákjaink léptek színpadra, és egy különleges időutazás keretében idézték meg az iskola múltját, jelenét és jövőjét. A program koordinátora Jovana Vuković volt, a megvalósításban pedig MINDENKI részt vett – szívvel-lélekkel.

SCAN ME!



SCAN ME!



Március Mart



PefiTalents

Naši učenici Ana Jockov i Aleksej Križevac učestvovali na **Micro:bit nacionalnom takmičenju**, koje je organizovano u saradnji British Council-a i Ministarstva prosvete Republike Srbije.

Naš tim je ostvario izuzetan uspeh i **plasirao se među 20 najboljih timova na nacionalnom nivou**, kao jedna od retkih državnih škola u tom društvu. Nastavnica koja je ih pripremala: Dorina Keringer.

Jockov Ana és Križevac Aleksej tanulóink részt vettek a **Micro:bit országos versenyen**, amelyet a British Council és a Szerb Köztársaság Oktatási Minisztériuma szervezett.

Bejutottak az ország 20 legjobb csapata közé, ráadásul az állami iskolák közül az egyik kevés képviselőként. Felkészítő tanáruk: Kéringer Dorina.



SVI SMO MI TU – NA NAJBOLJEM MESTU! MI MINDANNYIAN ITT VAGYUNK – A LEGJOBB HELYEN!



Predstavljamo vam **nastavnike** matematike, informatike, biologije, geografije, fizike, robotike i hemije – one **koji podstiču radoznalost, logiku i istraživački duh.**

Bemutatjuk a matematika-, informatika-, földrajz-, biológia-, fizika-, robotika- és kémia tanárokat – azokat, **akik felébresztik a kíváncsiságot, a logikus gondolkodást és a felfedezés örömét.**



Zbog ove osobe
znamo da Zemlja nije ravna i da nismo centar svemira... Ili ipak jesmo?

Neki köszönhetően
tudjuk, hogy a Föld nem lapos, és nem mi vagyunk a világegyetem középpontja... vagy mégis?



Zbog ove osobe
znamo zašto je jabuka pala s drveta, verujemo da je sve relativno i da se energija ne može uništiti.

Neki köszönhetően
tudjuk, miért esett le az alma a fáról, hisszük, hogy minden relatív, és hogy az energia nem pusztítható el.



Zbog ove osobe
vrlo dobro znamo šta su reakcije (u svakom smislu).

Neki köszönhetően
nagyon jól tudjuk, mik azok a reakciók (minden értelemben).



Zbog ove osobe
znamo da se svaki problem u životu može rešiti ako pravilno postavimo zadatke i stavimo zgrade na pravo mesto.

Neki köszönhetően
tudjuk, hogy az életben minden problémát meg lehet oldani, ha helyesen állítjuk fel a feladatot és a zárójeleket a megfelelő helyre tesszük.



Zbog ove osobe
informatika i matematika zvuče kao muzika.

Neki köszönhetően
az informatika és a matematika szerethető muzika.



Zbog ove osobe
znamo zašto smo takvi kakvi smo jer je genetika čudo.

Neki köszönhetően
tudjuk, miért vagyunk olyanok, amilyenek vagyunk, mert a genetika csodálatos.



Zbog ove osobe
u školi i brojevi se ponekada preznaje.

Neki köszönhetően
még a számok is néha izzadnak az iskolában.

Április April



Uskrs - Húsvét

Kreatívne radionice u susret Uskrsu!

U odeljenjima održane su kreativne radionice na kojima su učenici sa puno mašte i radosti pravili čestitke za Uskršnje praznike. Misleći na svoje najdraže, svojim rukama su stvorili male znakove pažnje koji će uneti toplinu, radost i praznični duh u njihove domove.



Húsvéti kreatív műhely minden osztályban!

Az osztályokban kreatív foglalkozásokat tartottunk, ahol a tanulók vidám hangulatban húsvéti üdvözlőlapokat készítettek. Szeretteikre gondolva apró, szívből jövő ajándékokat alkottak, amelyek otthonaikba meghittséget, örömet és ünnepi hangulatot visznek.

Április
April



Költészet napi szavalóverseny

Tanárok: Kovács Franciska (1.c), Vastag Géber Judit (1.b), Csernyák Szilvia (2.b), Kéring Piroska (2.c), Molnár Sóti Irén (3.b), Ferenci Tünde (3.c), Gulyás Bognár Renáta (4.b), Barta Jozefina (4.c), Vörös Papp Virdzsinia (Drea), Megyeri Henrietta, Szűcs Budai Engelbert

Kiemelt arany minősítés: **2.b:** Nagy Kanász Johanna, Cseszák Panka, **3.b:** Simon Réka, Koncz Csenge, Ricz Noel, Léner Gellért, Kovács Lara, **2.c:** Szerda Viktor, Csúri Márk, **3.c:** Farkas Olivér, Szűcs Jázmin, **5.osztály:** Pakai Domonkos

Arany minősítés: **1.c:** Albahári Alíz, Kiskomáromi Kolozs, Mándity Lara, **2.b:** Kiss Lea, Gálfi Máté, **3.b:** Kovács Kitti, Butás Hanna, **4.b:** Kiss Luca, **4.c:** Bíró Levente, **5.osztály:** Farkas Alex, Koncz Csanád, **6.osztály:** Bartusz Áron

Ezüst minősítés: **1.c:** Gulyás Dávid, Hegedűs Ákos, Hegedűs Noémi, Pakai Abigél, **2.b:** Horváth Kinga, Erdélyi Emma, Gondos Péter, **3.c:** Blazsanik Ádám, Blazsanik Luca, Simon Ábel, Tormás Nátán Aurél, Dömötör Lilla, Szabó Hunor, Tandi Boglárka, **4.c:** Sőregi Lilla, Szabó Patrik, **Drea:** Koszorús Léna, **5.osztály:** Ularik Noémi, **6.osztály:** Móricz Marcell, **5.osztály:** Albahári Noémi, Berentai Réka, Niksic Andjela, Urosev Mása, Rózsa Petra, **6.osztály:** Garai Áron, Pekár Balázs

Bronz minősítés: **1.c:** Asztalos Gombár Anna, Farkas Teodor, Papp Noel, Tojzán Benjámin Péter, **1.b:** Bapkovics Adél, Boarov Maja, Dömöndi Noah, Grijakovic Hunor, Mészáros Alex, Tandi Barnabás, Ung Leon, Urosev Igor, **4.c:** Szerda Hanna, **Drea:** Máté Léna

Kiemelt különdíj: **1.c:** Albahári Alíz, Mándity Lara, Kiskomáromi Kolozs, **3.c:** Szűcs Jázmin, **5.osztály:** Farkas Alex, Koncz Csanád, **6.osztály:** Bartusz Áron

A diákzsűri díjazottjai: **1.c:** Mándity Lara, Gulyás Dávid, Hegedűs Ákos, **1.b:** Boarov Maja, Mészáros Alex, **2.c:** Szerda Viktor, Csúri Márk, **5.osztály:** Pakai Domonkos, Koncz Csanád, Ularik Noémi, Berentai Réka, Móric Marcell

Április
April



PefiTalents

Na međunarodnom takmičenju iz matematike „**Kengur bez granica**”
ponovo pomeramo granice!

A **Kenguru határok nélkül** nemzetközi matematikaversenyen **ismét**
átléptük a határokat!

1. razred / osztály- Maja Marić učiteljica, Judit Vastag Géber és
Kovács Franciska tanítónők

Arsenije Pejčić – pohvala

Lana Ikač – pohvala

Tojzán Benjámín Péter – dicséret

Gulyás Dávid – dicséret

Mészáros Alex – dicséret

2. razred / osztály – učiteljica / tanítónő: Kèringer Piroska
Kèringer Zsolna – dicsèret

3. razred / osztály – učiteljica / tanítónő: Ferenczi Tünde

Farkas Olivér – dicsèret

Fehér Zselyke – dicsèret

4. razred – nastavnik matematike: Tímea Námesztovszki

Dudas Dominik – dicsèret

Szabo Magdalena – dicsèret

5. razred - astavnik matematike: Tímea Námesztovszki

Kàtai Dàvid – 3. nagrada/ dìj

Április
April



Dan zemlja Föld napja

Povodom Dana planete Zemlje, u okviru programa posvećenog temi „Spasimo Zemlju od smeća!”, učenici su razmišljali o svojoj ulozi u zaštiti životne sredine i tražili kreativna rešenja za očuvanje naše planete. Članovi sekcije „Zanimljiva geografija” uputili su i lične poruke Zemlji – ispisane s puno odgovornosti i iskrenih misli iz srca. Učenici odeljenja 2.c su sa svojom učiteljicom Piroškom kroz interaktivnu igru naučili kako mogu bolje da čuvaju našu životnu sredinu, a takođe su i zalili zasađeno začinsko bilje.

Mali koraci – velike promene za lepšu i zdraviju planetu!

A Föld napja jegyében a „Mentsük meg a Földet a szeméttől!” téma köré épülő program során a diákok elgondolkodtak saját szerepükön a környezetvédelemben, és kreatív megoldásokat kerestek bolygónk megóvására. Az „Érdekes földrajz” szakkör tagjai pedig személyes üzeneteket fogalmaztak meg a Földnek – szívből jövő gondolatokkal, felelősségtudattal. 2.c osztályban, Piroska tanítónénivel egy interaktív játék segítségével megtanulták, hogyan vigyázhatnak jobban a környezetünkre. Meglocsolták az elültetett fűszernövényeinket is.

Kis lépések, nagy változások – együtt egy tisztább, élhetőbb jövőért!



Április April



PefiTalents

Na likovnom konkursu „Zajedno za našu planetu“, u organizaciji EkoBečej povodom Dana planete Zemlje, naši učenici su ostvarili izuzetan uspeh i osvojili brojne nagrade.

A „Együtt a bolygónkért” című rajzpályázaton, amelyet az EkoBecse civil szervezet szervezett a Föld napja alkalmából, tanulóink kiemelkedő eredményeket értek el, és számos díjat nyertek.

NAGRAĐENI-DIJAZOTTAK:

Zidne novine niži razredi:

- 1.hely, I-IVd osztály kihelyezett tagozata Drea -Vörös Papp Virdzsinia i Drenkovity Viktória tanítók
- 2.mesto, 1.a razred - Maja Marić učiteljica - Una Vučković, Vojin Vučković, Luka Nikolić
- 3.mesto, 2.a razred - Lidija Karapandžić učiteljica - Katarina Marjanović, Đina Vučković

Különdij: 1c osztály, Kovács Franciska tanítónő

Plakati niži razredi:

- 1.mesto, 2.a razred - učiteljica Lidija Karapandžić - Dunja Peslać
- 2.mesto, 1.a razred - Maja Marić učiteljica - Lara Češljarov
- 3.mesto, 4.a razred - učiteljica Isidora Jockov - Stefan Maličić

Posebne nagrade:

- 4.a razred - učiteljica Isidora Jockov - Pavle Stepanov
- 2.a razred - učiteljica Lidija Karapandžić - Ognjen Malešev
- 1.a razred - učiteljica Maja Marić - Ekatarina Jagodić

3D tehnika:

- 1.mesto, 4.a razred - učiteljica Isidora Jockov - Ana Jockov
- 2.mesto, 1.a razred - Maja Marić učiteljica
- 3.mesto, 2.a razred - učiteljica Lidija Karapandžić - Sajra Bašić i Lara Gan

Április April



PefiTalents

Na **OPŠTINSKOM takmičenju** u atletici, naši učenici ostvarili su sportski zavidan rezultat.

A **KÖZSÉGI atlétikaversenyen** diákjaink sport szempontjából kimagasló eredményeket értek el.

50 m

Dečaci-fiúk 5–6. razred:

Moricz Marcell

Aranyos Andrej

Anhelo Kosta

Dečaci-fiúk 7–8. razred:

Bálint Kristof

Lazar Dožić

Devojčice-lányok 7–8. razred:

Fain Gyöngyi

Devojčice-lányok 5–6. razred:

Butás Fanni

Szerda Alisia

400 metara

Dečaci-fiúk 5–6. razred:

Anhelo Kosta

Moricz Marcell

Dečaci-fiúk 7–8. razred:

Sőregi Hunor

Devojčice-lányok 5–6. razred:

Klima Ivett

Szöllős Csenge

Skok u dalj-távolugrás

Dečaci-fiúk 5–6. razred:

Anhelo Kosta

Moricz Marcell

Devojčice-lányok 5–6. razred:

Butás Fanni

Szerda Alisia

Skok u vis-magasugrás

Dečaci-fiúk 5–6. razred:

Moricz Marcell

Anhelo Kosta

Dečaci-fiúk 7–8. razred:

Bálint Kristóf

Devojčice-lányok 7–8. razred:

Piszak Gyulietta

Fáin Gyöngyi

Április
April

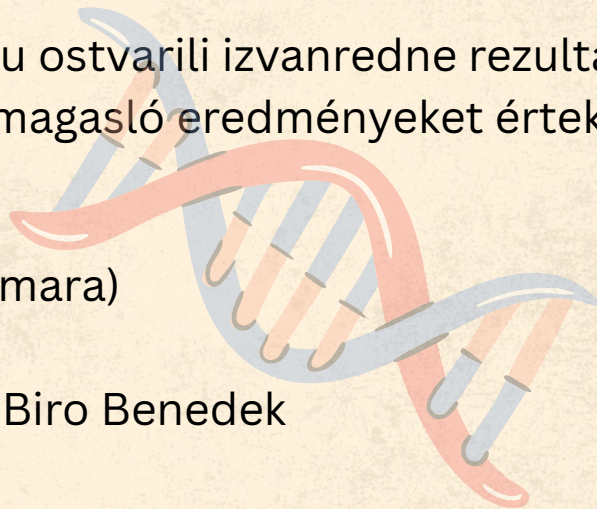


PefiTalents

Na **OKRUŽNOM** takmičenju učenici su ostvarili izvanredne rezultate: A **KÖRZETI** versenyeken a tanulók kimagasló eredményeket értek el:

BIOLOGIJA / BIOLÓGIA (Kovács Tamara)

- 1. mesto / 1.hely – Konc Csanád
- 2. mesto / 2.hely– Dvorski Rihard i Biro Benedek



SPRSKI KAO NEMATERNI JEZIK / SZERB MINT IDEGEN NYELV

(Sunčica Banjanin)

- 2.mesto / 2.hely - Bukli Zaklina
- 3.mesto / 3. hely - Kapor Emma

MAĐARSKI JEZIK / MAGYAR NYELV (Szűcs Budai Engelbert)

- Koncz Csanád – 1.mesto / 1. hely
- Hódi Zsófia – 1.mesto / 1. hely
- Léner Csanád – 2.mesto / 2. hely

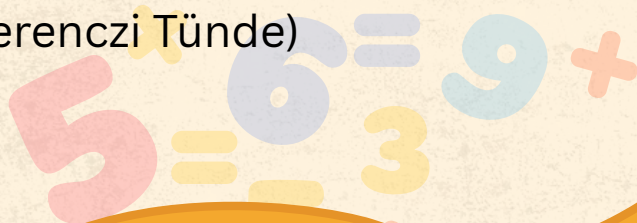


ENGLESKI JEZIK / ANGOL NYELV (Ćuk Daniella)

Novák Alex - 1.mesto / 1.hely

MATEMATIKA (Námenovszki Tímea, Ferenczi Tünde)

- Kátai Dávid – 1.mesto / 1. helyezés
- Farkas Olivér – 2.mesto / 2. helyezés



Április
April



Etwinning projekt Etwinning projekt

Učenci 5.a, 5.b i 5.c razreda učestvovali su u eTwinning projektu ***Green Me: From Waste to Art***, kroz koji su na kreativan način povezali ekologiju, engleski jezik, informatiku i likovnu kulturu.

Az 5.a, 5.b és 5.c osztály tanulói részt vettek a ***Green Me: From Waste to Art*** eTwinning projektben, amely során kreatív módon kapcsolták össze a környezetvédelmet, az angol nyelvet, az informatikát és a képzőművészetet.



Április
April



Ékskurzija Kirándulás

Uz podršku Mađarskog nacionalnog saveta, naši **učenici sedmih razreda** učestvovali su na sadržajnoj ekskurziji u Somboru i okolini.

A Magyar Nemzeti Tanács támogatásával **hetedikes tanulóink** tartalmas kiránduláson vettek részt Zomborban és környékén.



I **učenici trećeg razreda** naše škole **proveli su nedelju** punu nezaboravnih iskustava u edukativnom centru u dvorcu Hertelendi u Bočaru.



Iskolánk **harmadikos tanulói** pedig egy életre szóló élményekkel teli hetet **töltöttek a bocsári Hertelendy-kastély** oktató központjában.

Április April



Pefigarden

NAŠA ŽIVA UČIONICA – OD LIVADE DO LEVANDE

Zahvaljujući projektu Ministarstva prosvete, posadili smo sadnice levande, za koje su zemljište pripremili naši učenici sedmog i osmog razreda. U zajedničkoj sadnji učestvovali su i mali i veliki iz naše škole. Kao što kaže Mali princ: i naša levanda će biti posebna jer je naša i jer ćemo je negovati s ljubavlju.



ÉLŐ TANTERMÜNK – A MEZŐTŐL A LEVENDULÁIG

Az Oktatási Minisztérium projektjének köszönhetően elültettük a levendulapalántákat, melyeknek talaját hetedikes és nyolcadikas diákjaink készítették elő. A közös ültetésben a sulis apraja-nagyja kivette a részét. Ahogy A kis herceg mondja: a mi levenduláink is azért lesznek különlegesek, mert a sajátjaink, és szeretettel fogjuk gondozni őket.

Április April



Pefitalents

Na **Školskom prvenstvu Vojvodine** u judou naši učenici ostvarili su izuzetne rezultate / A **Vajdasági Iskolai Cselgáncs Bajnokságon** tanulóink nagyszerű eredményeket értek el:



Aleksej Križevac – 1. mesto / 1.hely



Hana Poučki – 3. mesto / 3.hely



Dušan Miljuš – 4. mesto / 4.hely

WINNER



Matematički maraton – takmičenje koje spaja znanje, upornost i ljubav prema matematici, održava se u dva kruga: onlajn i finalnom, uživo. U Beogradu održano finale, a naš David Katai osvojio je **PRVO MESTO!**

A **Matematikai Maraton** egy izgalmas verseny, amely két fordulóból áll: online és élő (döntő). Belgrádban került megrendezésre a döntő, ahol iskolánk diákja, Katai Dávid **I. HELYEZÉST** ért el!

Április April



Ekскурzija Kirándulás

Učenci četvrtog razreda naše škole sa učiteljicama Isidorom, Jozefinom i Renatom **proveli su nezaboravnih 6 dana u Rožanstvu**, jednom malom mestu ali koje puno nudi. Išli su na izlet u Dino park i centar Zlatibora, posetili Stopića pećinu i muzej na otvorenom u Sirogojnoj.

Iskolánk **negyedik osztályos tanulói** Isidora, Jozefina és Renáta tanító nénikkel **felejthetetlen 6 napot töltöttek Rožanstvo apró de látnivalókban gazdag településén.**

Kirándultak a Dínó parkban, megnézték Zlatibor központját, jártak a Stopića cseppkőbarlangban és Szerbia egyetlen szabad ég alatt lévő múzeumában, Sirogojnoban is.





SVI SMO MI TU – NA NAJBOLJEM MESTU! MI MINDANNYIAN ITT VAGYUNK – A LEGJOBB HELYEN!

Predstavljamo vam nastavnike koji
**podstiču kreativnost, čuvaju sećanje na
prošlost i inspirišu nas na pokret i timski
duh.**

Bemutatjuk azokat a tanárokat, akik a
**kreativitást ébresztik, a múlt emlékeit
őrzik, és mozgásra, csapatszellemre
inspirálnak bennünket.**



Zbog ove osobe
upoznali smo najveće
drame čovečanstva
– mnogo pre nego što je
postojao Netflix.

Neki köszönhetően
megismertük az emberiség
legnagyobb drámáit – jóval a
Netflix előtt.



Zbog ove osobe
učionica se pretvara u malu
koncertnu dvoranu – gde
svaka nota ima mesto,
a svaki glas vrednost.

Neki köszönhetően
a tanterem egy kis
koncertteremmé válik – ahol
minden hang számít, és minden
szólamnak helye van.



Zbog ove osobe
u školi prošlost nikad
nije prošla.

Neki köszönhetően
a múlt soha nem múlik el az
iskolában.



Zbog ove osobe
svaki čas nosi duh rada i
discipline – uz energiju koja
pokreće i osmeh
koji motiviše.

Neki köszönhetően
minden óra a munka és a
fegyelem jegyében telik –
energiával, ami lendületet ad, és
mosollyal, ami motivál.



Zbog ove osobe
dežlja razigranost i kreativnost
i danas stvaraju umetnost.

Neki köszönhetően
a gyermeki játékoság és
kreativitás ma is művészt alkot.



Május Maj



Dan Majki Anyák napja

Koreni Dana majki sežu još u staru Grčku, gde se u proleće slavila majka priroda. Prve nedelje u maju, sa ljubavlju i zahvalnošću obeležavamo ovaj poseban dan. **Naši učenici su se od srca pripremili da izmame osmeh na licima mama.**

Az anyák napja gyökerei az ókori Görögországig nyúlnak vissza, ahol tavasszal a földanyát ünnepelték. Május első vasárnapján köszöntjük az édesanyákat szeretettel és hálával.

Diákjaink is szívből készültek, hogy mosolyt csaljanak az anyukák arcára.



Május Maj



PefiTalents

Sa **č**etvorodnevno**g** Međunarodno**g** takmič**en**ja iz matematike David Katai se vratio sa sjajnom **2. nagradom!**

Čanad Koncz je takođe izuzetno uspešno predstavio školu i pokazao veliko znanje i istrajnost.

A négy napig tartó Nemzetközi

Matematikaversenyről Kátai Dávid ragyogó **2. díjjal** tért haza!

Koncz Csanád szintén kiválóan helytállt, tudásával és kitartásával méltón képviselte iskolánkat.



Naša učenica četvrtog razreda, Kiss Luca, je predstavljala našu školu na proglašenju rezultata konkursa Mesélő Népkör – Festival narodnih priča, koji je raspisao Népkör Magyar Művelődési Központ u Subotici, gde je njena autorska priča **osvojila 3. nagradu!**
Učiteljica: Gulyás Bognár Renáta.

Iskolánk 4. osztályos tanulója, Kiss Luca képviselte iskolánkat a szabadkai Népkör Magyar Művelődési Központ által meghirdetett Mesélő Népkör – Népmese fesztivál pályázat eredményhirdetésén, ahol saját meséjével **III. díjat nyert!** Felkészítő tanító: Gulyás Bognár Renáta



Május
Maj



Nedelja sećanja Emlékezés hete

Obeležavajući **Nedelju sećanja i zajedništva**, zajedno šaljemo važnu poruku – škola treba i mora da bude sigurno mesto za svako dete.

Ovaj period posvećen je sećanju na žrtve tragedija iz maja 2023. godine, ali i negovanju empatije, tolerancije, podrške i međusobnog poštovanja među mladima.

Zajedno gradimo školu u kojoj se svako dete oseća prihvaćeno, saslušano i bezbedno.

Az **Emlékezés és összetartozás hete** alkalmából közösen küldünk fontos üzenetet – az iskola biztonságos hely kell, hogy legyen minden gyermek számára.

Ez az időszak a 2023 májusi tragédiák áldozataira való emlékezésről, valamint az empátia, a tolerancia, a támogatás és a kölcsönös tisztelet erősítéséről szól a fiatalok körében.

Közösen olyan iskolát építünk, ahol minden gyermek elfogadottnak, meghallgatottnak és biztonságban érezheti magát.



Május
Maj



Likovno takmičenje Rajzpályázat

Naša škola je **povodom 100. godišnjice rođenja Janikovszky Eve** u martu organizovala literarno-likovni konkurs za učenike naše škole. **Na konkurs je pristiglo više od sto radova**, koje je ocenjivao tročlani žiri. Kreativni tekstovi i umetnički radovi doneli su mnogo radosti svima nama. Organizatorke konkursa bile su nastavnica likovne kulture Šandor Magdolna i nastavnik mađarskog jezika Szűcs Budai Engelbert.

Iskolánk **Janikovszky Éva 100. születésnapja alkalmából** irodalmi-képzőművészeti pályázatot hirdetett március folyamán a Petőfiseknek. A pályázatra felbuzdultak kis tollforgatóink és képzőművészeink. A beérkezett **több mint száz pályamunkát** háromtagú zsűri bírálta el. A sok élménnyel teli szövegek és kreatív képzőművészeti alkotások örömet okoztak a lelkeinknek. A pályázat kiötlői és lebonyolítói Sándor Magdolna rajztanárnő és Szűcs Budai Engelbert magyartanár voltak.



Na likovnom konkursu Bečejske Gimnazije nagrađeni učenici su:
Gondoš Peter (2b), Gombar Astalos Ana (1c), Ana Jockov (4a).

Az Óbecsei Gimnázium képzőművészeti pályázatán
díjazott tanulóink:
Gondos Péter (2b), Gombár-Asztalos Anna (1c), Ana Jockov (4a).



Május
Maj



Festival kretanja Mozgás fesztivál

10.maj-Povodom **Međunarodnog dana fizičke aktivnosti „Move for Health”**, naš PefiTIM još jednom je pokazao da se zdravlje, osmeh i zajedništvo najbolje uče – kroz pokret!

Školom je vladao pravi mali „PefiFestival kretanja”, gde su učenici kroz različite stanice putovali svetom pokreta, ritma, igre i sporta.

Nastavnici protiv učenika u malom fudbalu i košarci, a posebnu energiju donela je ženska odbojkaška utakmica nastavnice/učiteljice protiv učenika!



Május 10-e a **fizikai aktivitás nemzetközi napja**, a „**Move for Health**” nap, amely arra emlékeztet bennünket, hogy a mozgás az egészség, a jókedv és a kiegyensúlyozott élet egyik legfontosabb kulcsa.

Megrendezésre került a „Pefi Mozgásfesztivál”, ahol diákjaink állomásról állomásra járva különböző kultúrák és mozgásformák világába csöppentek. A nap fénypontját a tanár–diák mérkőzések adták: kispálya, kosárlabda, valamint női röplabda-meccs tanárnők/tanítónők és tanulók között!

Május Maj



Vodenica Hajómalom

Naši učenici (Noemi Albahari, Mačas Česak, Naomi Ularik) sa zadovoljstvom učestvuju na konkursu Udruženja građana Ekobečej. Pod mentorstvom nastavnice Magdolne Šandor rade na posebnom projektu koji podseća na nekadašnji izgled Tise, kada su je krasile **velike drvene plutajuće vodenice-prekaje. Osvojili su prvo mesto.**

Vremeplov naših učenika (Lazar Babenjác, Domonkoš Pakai i Mate Boarov): Pogledajte dokumentarni film „Bečejske prekaje i poslednji vodeničar“! Učenici medijske sekcije povelili su nas na neobično putovanje kroz vreme! Kao kruna i nagrada za njihov ogroman trud usledio je nezaboravan **nagradni izlet u Bajú!**

Iskolánk tanulói örömmel kapcsolódtak be az Ökobecse Polgári Egyesület pályázatába. Sándor Magdolna tanárnő vezetésével a makettkészítő csapat: Albahári Noémi, Cseszák Mátyás, Ularik Naomi egy olyan különleges alkotáson dolgozik, amely felidéz a Tisza egykori jellegzetes képét: **a hatalmas úszó vízimalmokat. Első helyezést értek el.**

A média szakkör diákjai különleges időutazásra hívták a nézőket: dokumentumfilmet készítettek Az óbecsei hajómalomok és az utolsó vízimolnár címmel.

A kisfilm alkotói Babenyác Lázár, Pakai Domonkos és Boarov Máté voltak. A kisfilm elkészítésében Megyeri Henrietta és Hajdu Klaudia tanárnők mentorálták és támogatták a diákokat. Munkájukat egy emlékezetes **bajai jutalomkirándulás** tette még teljesebbé.



SCAN ME!



Május Maj



PefiTalents

Našu školu predstavljalo je **37 talentovanih učenika** u više kategorija, a svojim znanjem i zalaganjem osvojili smo ubedljivo najveći broj nagrada. Čak 21 učenika stao je na pobjedničko postolje, pa je **prelazni pehar pripao upravo našoj školi**, a ga je direktorki škole uručila De Negri Ibolja.

Iskolánkból **37 tehetséges diák** vett részt a különböző kategóriákban, és kiváló képességeikkel messze a legtöbb díjat hozták haza. Összesen 21 tanulónk állhatott dobogóra, így **iskolánk nyerte el a vándorserleget**, melyet De Negri Ibolya adott át igazgatónőnknek.



Május
Maj



Rezultati Eredmények

SOLO PEVANJE / SZÓLÓ ÉNEK ÁMV

1.mesto / hely - Kadas Lili, Nađ Kanas Bernadeta

2.mesto / hely - Nađ Kanas Johana

Pohvala / dícséret - Cseszák Panka Sőregi Lila,
Cseszák Mátyás, Hodi Zsafia. Kapor Ema



LIKOVNA KULTURA / KÉPZŐMŰVÉSZET

1–2. osztály / razred:

Kèringer Zsolna – **1. díj / mesto**(Kèringer Piroska)

3–4. osztály:

Szabò Magdaléna – **2. díj mesto** / (Gulyás Bognár Renáta)

Jovanović Vidor – **3. díj / mesto**(Ferenczi Tünde)

Sàndor Magdolna tanàrnő felsőseinek sikerei:

5–6. osztály / razred: Kúti Hanna – **különdíj**

Berentai Rèka - **dícséret / pohvala**

7–8. osztály / razred: Fajin Gyöngyi – **1. díj / mesto**

7–8. osztály / razred: Pisák Dzsulietta – **3. díj mesto**

Na republičkom takmičenju iz mađarskog jezika , Lener Čanad osvojio je 2. mesto, dok su Hodi Žofija i Konc Čanad uspešno predstavljali školu. Mentor: Engelbert Sič Budai.

A magyar nyelv köztársasági versenyén Léner Csanád a 2. helyet szerezte meg, míg Hódi Zsófia és Koncz Csanád sikeresen képviselték iskolánkat. Felkészítő tanár: Szűcs Budai Engelbert.

Rezultati Eredmények

- Gelert Lenert osvojio je **II MESTO** u kategoriji kazivanja proze,
 - Reka Šimon osvojila je **SPECIJALNU NAGRADU** u kategoriji recitovanja!
 - Uspešna je bila i Demeter Lila u pisanju sastava (Učiteljica: Iren Molna Šoti)
 - Suč Jazmin, učenica 3. razreda, osvojila je **PRVO mesto** u kategoriji recitovanja (Mentorka: Tunde Rajsli)
 - Mark Čuri osvojio je **PRVO**, a Viktor Serda **TREĆE mesto** u kategoriji recitovanja na maternjem jeziku na Umetničkom takmičenju osnovnoškolaca (Mentorka: Piroška Keringer)
 - Sajra i Ana osvojile su **DRUGO mesto**, dok je Jovana dobila **POHVALU!** (Mentorki: Engerbert Sič Budai)
 - Nikolina Kubat iz Mileševa-**PRVO mesto** (Mentor: Tinde Rajsli)
-
- Léner Gellért prózamondásból **II. HELYEZÉST** ért el,
 - Simon Réka versmondásból **KÜLÖNDÍJAT** érdemelt!
 - Dömötör Lilla fogalmazásírásból is ügyesen szerepelt. (Felkészítő tanítónéni: Molnár Sóti Irén)
 - Szűcs Jázmin, harmadik osztályos tanuló, **ELSŐ helyezést** ért el versmondás kategóriában (Felkészítő: Rajsli Tünde)
 - Csúri Márk **ELSŐ**, Szerda Viktor pedig **HARMADIK helyezést** ért el az ÁMV anyanyelvi szavalatok kategóriájában (Felkészítő: Keringer Piroska)
 - Sajra és Ana **MÁSODIK helyezést** értek el, Jovana pedig **DICSÉRETBEN** részesült! (Felkészítő tanárok: Szűcs Budai Engerlbert, Megyeri Henrietta)
 - Nikolina **ELSŐ helyezés** (Felkészítő: Rajsli Tünde)

Május Maj



PefiTalents

Naši učenici Lilien Nađ Kanas (8.b), Lea Kiš (2.b) i Mate Galfi (2.b) **osvojili su zlatno priznanje**, dok je Johanna Nađ Kanas (2.b) zaslužila **srebrno priznanje** u finalu takmičenja „Lepota mog maternjeg jezika” u organizaciji Marija radija, održanom na Paliću. Mentori: Engelbert Sič Budai, veroučiteljica Roža Gulič i Silvija Černjak. Nagy Kanász Lilien 8.b, Kiss Lea 2.b és Gálfi Máté 2.b osztályos diákunk **arany minősítést**, Nagy Kanász Johanna 2.b osztályos tanulónk pedig **ezüst minősítést** érdemelt ki a Mária Rádió által meghirdetett „Anyanyelvem ékessége” elnevezésű verseny döntőjében, Palicson. Felkészítők: Szűcs Budai Engelbert, Gulics Rózsa hitoktató és Csernyák Szilvia.



Sič Jazmin je sjajnim nastupom, na 57. **republičkom finalu Smotre recitatora „Pesniče naroda mog”**, dostojanstveno predstavljala našu školu u Valjevu, izabrana među 34 najbolja recitatora u zemlji. Mentor: Tinde Rajšli.

Szűcs Jázmin kiválóan helytállt az **57. „Népem költője” szavalóverseny köztársasági döntőjén**, és méltón képviselte iskolánkat Valjevóban az ország 34 legjobb szavalója között a színpadon. Felkészítő: Rajšli Tünde



Május
Maj



WRO World Robot Olympiad

U Subotici je održano nacionalno finale **Svetske olimpijacije u robotici (WRO)**, na kojem je učestvovao rekordan broj od 89 ekipa i oko 400 takmičara iz cele Srbije. **Naša škola se i ove godine plasirala među najbolje!**

Szabadkán rendezték meg a **Robotika Világolimpia országos döntőjét**, amelyen rekord számú, 89 csapat és mintegy 400 versenyző vett részt Szerbia egész területéről. **Iskolánk idén is a legjobbak között szerepelt!**



1. mesto / 1.hely – Gear Storms Junior (Marci, Bence, Sára)



metor / felkészítő: Tímea Námesztovszki
4.mesto / 4.hely – RoboTechLegends (Benedek és Bálint)
mentor / felkészítő: Adrienn Bálint Dávid



6. mesto / 6. hely – RoboCircus (Rihard és Måte)
mentor / felkészítő: Kéringer Dorina

Elementare kategorija / Elementare kategória

8.mesto / 8. hely – RoboCop (Domi, Léna és Levi)

Posebno smo ponosni na najmlađe učesnike, učenike nastavnice Dorine / **Külön büszkék vagyunk a legfiatalabb résztvevőkre**, Dorina tanárnő diákjaira:

Super Bots – Bence, Máté, Peti

nagrada za najbolju strategiju / a legjobb stratégia díja



Robo Stars – Zsolna, Laci, Marci

nagrada za najlepšeg robota / a legszebb robot díja



Robo Kids – Noel, Mia, Roli

nagrada za timski rad / a legjobb csapatmunka díja



Május Maj



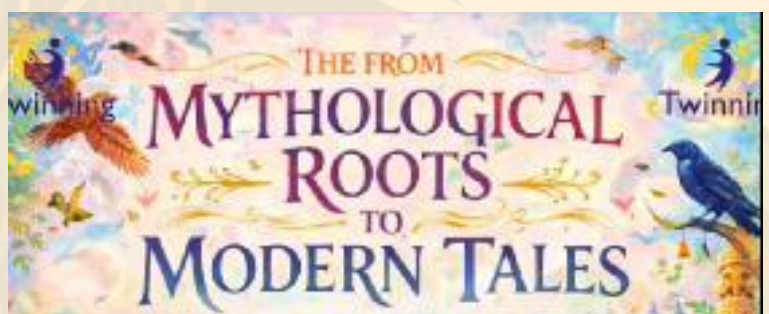
Etwinning projekt Etwinning projekt

Međunarodni eTwinning projekt **„Mythological Roots”** **uspešno je završen u saradnji sa partnerima iz Turske, Rumunije i Poljske.**

Suosnivač projekta bila je Sunčica Banjanin, dok je nastavnica Henrietta Međeri dala svoj aktivan doprinos. Tokom projekta, učenici odeljenja 5.a i 5.c su se kroz interaktivne dramske radionice upoznali sa slovenskom i mađarskom mitologijom. Postavši pravi digitalni stvaraoci, učenici su uz pomoć različitih onlajn alata kreirali interaktivnu knjigu koja predstavlja slovenske, mađarske, rumunske i turske kulturne korene.

Sikeresen **lezárult a „Mythological Roots” nemzetközi eTwinning projekt török, román és lengyel partnerekkel.** A projekt társalapítója Sunčica Banjanin, aktív közreműködője pedig Megyeri Henrietta tanárnő volt.

A projekt során az 5.a és 5.c osztály tanulói interaktív drámafoglalkozásokon keresztül ismerkedtek meg a szláv és a magyar mitológiával. A diákok igazi digitális alkotókká válva, különféle online eszközök segítségével egy olyan interaktív könyvet hoztak létre, amely a szláv, magyar, román és török kulturális gyökereket mutatja be.



Május Maj



Baci nešto novo Dobj valami szépet

Eko-inicijativa „**Baci nešto lepo!**” pokreta Zelena generacija i ove godine je dokazala da održivost može biti istovremeno i zabavna i prelepa. Naši učenici su se, zajedno sa svojim učiteljima i nastavnicima, udružili i u Bečeju, Mileševu i Dreji **posejali zemljane kuglice sa semenom cveća**. Tako je **više od 300 malih semenih bombi** pronašlo svoj novi dom.

A Zelena generacija „**Dobj el valami szépet!**” elnevezésű öko-kezdemenyezése idén is bebizonyította, hogy a fenntarthatóság lehet egyszerre játékos és gyönyörű. Diákjaink tanítóikkal és tanáraikkal összefogva Óbecsén, Mileševón és Dreán **virágmagos földgolyókat vetettek el** – valami igazán szépet ajándékozva a természetnek. **Több mint 300 kis magbomba** talált így új otthonra



Május
Maj



Izložba fotografija Fotókiállítás

U Spomen-kući Tan **otvorena je izložba nagrađenih radova sa foto-konkursa Zavoda za kulturu vojvođanskih Mađara**. Na ovoj postavci mogle su se pogledati i fotografije tri učenika naše škole, **Ivet Klime, Akoša Serde i Žombora Bocora**. Mladi autori su publici predstavili lokalne vrednosti i prirodne lepote, a njihov mentor bila je nastavnica Henrieta Međeri.



A Than Emlékházban **kiállítás nyílt a Vajdasági Magyar Művelődési Intézet fotópályázatának nyertes alkotásaiból**. A tárlaton iskolánk három diákja, **Klima Ivett, Szerda Ákos és Bocor Zsombor munkái is megtekinthetők** voltak. A fiatal alkotók a helyi értékeket és természeti szépségeket mutatták be a közönségnek, felkészítő mentoruk pedig Megyeri Henrietta tanárnő volt.

Május Maj



Sportska olimpijada Sport olimpia

U Novom Sadu održana SOŠOV – Sportska olimpijada školske omladine Vojvodine. Naši učenici su sa ponosom predstavljali školu i pokazali sportski duh, upornost i veliko zalaganje.

Újvidéken rendezték meg a VSSO-t – Vajdasági Iskolás Sportolók Olimpiáját. Tanulóink büszkén képviselték iskolánkat, és sportszerűségből, kitartásból és küzdeni akarásból is példát mutattak.

Plivanje - Úszás

- Akoš Hegediš / Hegedűs Ákos
- Varvara Milićev
- Akoš Serda - Szerda Ákos 
- Marton Babenjac / Babenyac Márton

Džudo - Cselgáncs:

- Aleksej Križevac 
- Dušan Miljuš



Május Maj



Mali talenat Kistehetség

Kapor Ema, učenica osmog razreda naše škole, nagrađena je priznanjem „Mali talenat” na XIV Gala večeri talenata Vojvodine.

Na svečanoj dodeli nagrada konkursa „Talentovani učenici”, koji raspisuje Savet za podršku talentima Vojvodine, Ema je dobila ovo prestižno priznanje zahvaljujući odličnim rezultatima u učenju i svom pevačkom talentu.

Kapor Emma, iskolánk nyolcadikos tanulója Kistehetség kitüntetésben részesült a XIV. Vajdasági Tehetség Gálán.

A Vajdasági Tehetségsegítő Tanács által meghirdetett Tehetséges Diákok pályázatának díjkiosztóján Emma kiváló tanulmányi eredményeiért, valamint énektehetségéért kapta meg ezt a rangos elismerést.



Május Maj



Mali školski muzej Kis iskolai múzeum

Povodom Međunarodnog dana muzeja, koji se svake godine obeležava 18. maja, naši đaci **petog razreda** su zajedno sa nastavnikom istorije Dorijanom Bata, **pripremili projekat „Mali školski muzej“**.

A Múzeumok Nemzetközi Napja alkalmából, amelyet minden évben május 18-án ünneplünk, **ötödikes tanulóink** Bata Dorián történelemtanárral közösen **elkészítették a „Kis iskolai múzeum” projektet**.



Május
Maj



GENIUS Konferencia GENIUS Konferencia

Naši učenici su i ove godine učestvovali na GENIUS konferenciji, gde su predstavili robote koje su sami osmislili i programirali.

Mesecima su vredno radili na svojim projektima. Njihov trud je nagrađen odličnim rezultatima:

1. mesto – Dvorski Rihard i Szerda Akoš
2. mesto – Klima Ivet i Simon Robert
3. mesto – Biro Benedek i Bocor Žombor



A diákjaink idén is részt vettek a GENIUS Konferencián, ahol saját tervezésű és programozású robotjaikat mutatták be.

Tanulóink Adrienn Bálint Dávid tanárnővel, hónapokon át dolgoztak projektjeiken. Munkájuk meghozta gyümölcsét:

1. hely Dvorszki Rihárd és Szerda Ákos
2. hely Klima Ivett és Simon Róbert
3. hely Bíró Benedek és Bocor Zsombor

Május Maj



Ékskurzija Kirándulás

Naši učenici viših razreda, od 5. do 8. razreda, ove školske godine bili su na ekskurziji u Kragujevcu. Uživali su u prelepim predelima Šumadije, a zatim u Pop Art muzeju napravili pravo putovanje kroz vreme među igračkama iz 70-ih, 80-ih i 90-ih godina.

Felső tanulóink idej kirándulása Kragujevacra vezetett, ahol az 5-8. osztályos diákok tartalmas és élményekben gazdag napot tölthettek el. Megcsodáltuk Šumadija gyönyörű tájait, majd a Pop Art múzeumban igazi időutazáson vettünk részt a 70-es, 80-as és 90-es évek játécai között.

I ove godine imali smo privilegiju da svakog dana **budemo deo tog velikog PRAZNIKA umetnosti, osmeha i dečje mašte.**

Hvala organizatorima na trudu i čaroliji koju iz godine u godinu donose našem gradu.



Idén is abban a kiváltságban volt részünk, hogy nap mint nap **részesei lehettünk a művészet, a mosoly és a gyermeki képzelet ezen hatalmas ÜNNEPÉNEK.**

Köszönjük a szervezőknek a fáradozást és a varázslatot, amelyet évről évre elhoznak városunkba!

Május Maj



Ekskursija Kirándulás

Naši prvaci i drugaci proveli su predivan, sunčan dan u Somboru!

Uživali su u lepoti Gradske kuće, osetili duh tradicije na autentičnom vojvođanskom salašu i posetili staru bombondžinicu, gde su deca učestvovala u slatkoj edukativnoj radionici. Što je najvažnije, puno su se igrali, družili i stvorili uspomene za ceo život!



Első és második osztályos tanulóink egy csodás, napsütéses napot töltöttek Zomborban! Megcsodálták a Városháza szépségét, élvezték a hagyományos vajdasági szállás hangulatát, és ellátogattak egy régi cukorkaüzletbe is. Ami a legfontosabb, rengeteget játszottak, barátkoztak és életre szóló élményeket szereztek!



Na poziv Petra Vidovića, odeljenje njegove ćerke, **2.a**, zajedno sa učiteljicom Lidijom Karapandžić, **provelo je nezaboravan dan u Zasavici.**

Petar Vidović mehvívására, lánya osztálya, a **2.a**, Lidija Karapandžić tanítónővel együtt **egy felejthetetlen napot töltöttek Zasavicán.**

SVI SMO MI TU – NA NAJBOLJEM MESTU! MI MINDANNYIAN ITT VAGYUNK – A LEGJOBB HELYEN!



Predstavljamo vam one koji svakog dana **tiho brinu da naša škola bude uredna, topla i prijatna** za sve nas.

Bemutatjuk azokat, akik nap mint nap **csendben gondoskodnak arról, hogy iskolánk tiszta, rendezett és barátságos legyen** mindenki számára.



Zbog ove osobe

čistoća i red u prizemlju su na najvišem nivou.

Neki köszönhetően

a földszinten a tisztaság és a rend a legmagasabb szintű.



Zbog ove osobe

prvi sprat škole je uvek besprekoran i savršeno čist.

Neki köszönhetően

az iskola első emelete mindig kifogástalan és tökéletesen tiszta.



Zbog ove osobe

školsko dvorište u Drljanu uvek procveta.

Neki köszönhetően

a dreal iskola kertje mindig virágba borul.



Zbog ove osobe

u Mileševu svaki kutak izgleda sređeno i pažljivo održavano.

Neki köszönhetően

Mileševón minden sarok rendezettnék és gondosan karbantartottnak néz ki.



Zbog ove osobe

škola se ujutru uvek otvara na vreme, a pisma stižu na svoje odredište.

Neki köszönhetően

mindig időben kinyílik az iskola reggel, és a levelek célba érnek.



Zbog ove osobe

fiskulturna sala je svakog dana poput čistog lista papira, gde nas umesto umora sa prethodnih časova čeka samo svežina.

Neki köszönhetően

a tornaterem minden nap egy tiszta lap, ahol az előző órák fáradtsága és zűrzavara helyett csak a frissesség vár ránk.



Zbog ove osobe

naš tim uvek pronade razlog za smeh.

Neki köszönhetően

a csapat mindig talál okot a nevetésre.



Zbog ove osobe

pijemo najukusniji čaj.

Neki köszönhetően

isszuk a legfinomabb uzsonnai teát.



Június Jun



„Ovako mi putujemo” „Így közlekedünk mi”

Na međunarodnom likovnom, foto i kreativnom konkursu pod nazivom „Ovako mi putujemo”, koji su raspisali Ministarstvo građevinarstva i saobraćaja, Ministarstvo energetike, Ministarstvo unutrašnjih poslova i Kabinet premijera Mađarske, pristiglo je više hiljada radova.

Među njima, čak **PET učenica naše škole osvojilo je nagrade:**

Lena Kuti
Ema Lastovič
Bianka Dvorski
Boglarka Biro
Žolna Keringer



Hatalmas büszkeség érte iskolánkat! Az Építési és Közlekedési Minisztérium, az Energiaügyi Minisztérium, a Belügyminisztérium és a Miniszterelnökség által kiírt „Így közlekedünk mi” nemzetközi rajz-, fotó- és kreatív pályázatra több ezer munka érkezett be, amelyek közül **iskolánk ÖT tanulója is díjazásban részesült:**

Dvorszki Bianka
Lasztovics Emma
Kúti Lèna
Bíró Boglárka
Kéringer Zsolna



Június Jun



Matura - Ballagás

Svečanom dodelom diploma **ispratili smo još jednu generaciju osmaka**. Tokom osam godina zajedno smo učili, rasli, radovali se uspesima i prevazilazili izazove.

Generacija koju danas ispraćamo ostavila je svoj trag u životu škole – kroz znanje, prijateljstva, uspehe i uspomene koje će ostati deo naše zajedničke priče.



Ünnepélyes keretek között **búcsúztattuk el nyolcadikos tanulóinkat**, és átadtuk nekik a megérdemelt bizonyítványokat. Nyolc év alatt együtt tanultunk, fejlődünk, örültünk a sikereknek és leküzdöttük a kihívásokat.

A most búcsúzó generáció nyomot hagyott iskolánk életében – tudásával, barátságaival, eredményeivel és azokkal az emlékekkel, amelyek közös történetünk részévé váltak.

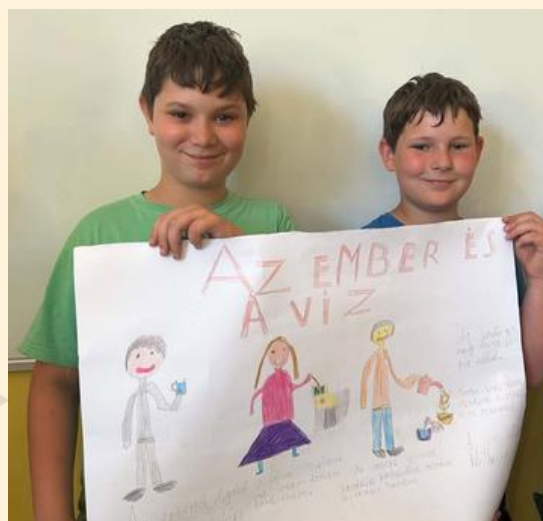
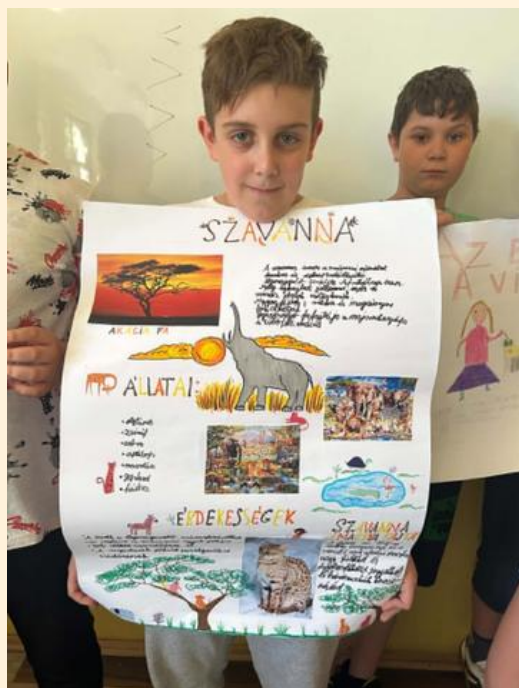
Június
Jun



Mali geografi Kis földrajzosok

Učenci odeljenja 5.b su na času geografije, zajedno sa nastavnicom Renatom, na kreativan način obradili **biljni i životinjski svet naše planete** kroz izradu plakata.

Az 5.b osztály tanulói földrajzórán Renáta tanárnő vezetésével kreatív módon dolgozták fel **Földünk növény- és állatvilágát**.



Június Jun



Ekursija Kirándulás

Učenci trećeg i četvrtog razreda naše škole, zajedno sa đacima izdvojenih odeljenja iz Drljana i Mileševa, učestvovali su u **nezaboravnom i sadržajnom izletu na Mali Dunav.**

Upoznali su prirodne lepote i turističke znamenitosti Radmilovca i Vinče, stekli nova iskustva i znanja, razvijali ekološku svest i proširili svoja istorijska saznanja.



Iskolánk harmadik és negyedik osztályos tanulói, a dreai és mileševói kihelyezett tagozatok diákjaival együtt, **élményekben gazdag és felejthetetlen kiránduláson vettek részt a Kis-Dunán.** Megismerkedtek Radmilovac és Vinča természeti szépségeivel, valamint turisztikai nevezetességeivel. A nap során számos új tapasztalattal és ismerettel gazdagodtak, fejlődött környezettudatosságuk, és történelmi ismereteik is bővültek.



Június
Jun



Pčele u prirodi Méhek a természetben

Učenci 2.b i 2.c odeljenja imali su priliku da zavire u **fascinantan svet pčela i upoznaju se sa tajnama pčelarstva.** Saznali su kako nastaje med, koliko su pčele važne za prirodu i zašto su nezamenljive u očuvanju života na Zemlji.

Kroz zanimljivu priču, mnoštvo pitanja i novih saznanja, naši mališani su uživali u jednom nesvakidašnjem času.

Veliko hvala Gondoš Šarolti na izdvojenom vremenu, strpljenju i divnom druženju, koje je deci približilo svet ovih vrednih i neophodnih bića

A 2.b és 2.c osztály tanulói egy különleges foglalkozás keretében betekintést nyerhettek a **méhek csodálatos világába és a méhészet fortélyai**ba. Megtudták, hogyan készül a méz, milyen szerepet töltenek be a méhek a természet egyensúlyának fenntartásában, és miért nélkülözhetetlenek mindennapi életünkben. Érdeklődő kérdésekből, új ismeretekből és mosolygós pillanatokból sem volt hiány! Hálásan köszönjük Gondos Saroltának az értékes és élménydús előadását, amellyel közelebb hozta gyermekeinkhez a természet egyik legszorgalmasabb csodáját.



Június Jun



PefiExchange

Tri dana imali smo čast da **ugostimo učenike i nastavnike iz Mađarske** u okviru programa razmene. Bili su to dani ispunjeni učenjem, druženjem, smehom i novim iskustvima koja se ne mogu izmeriti ocenama, ali ostaju zauvek u srcu. Veliko hvala svim kolegama, roditeljima i Svetlani Matić na podršci, trudu i energiji koju su uložili. Bez vas ova avantura ne bi bila ovako posebna.

Három napig **iskolánk vendégei voltak a kiskunfélegyházi „Platán” Általános Iskola tanulói és pedagógusai**. Olyan élményekkel gazdagodtunk, amelyek túlmutatnak a tanórák keretein, és amelyek talán egy életre szóló barátságok kezdetét jelentik. Köszönjük valamennyi kollégánknak, a szülőknek és Svetlana Matićnak a segítséget és támogatást, amely nélkül ez a kaland nem valósulhatott volna meg ilyen sikeresen.



Június
Jun



PefiTalents

Najbolji matematičari Srbije rešavali su zadatke **na međunarodnom Finalnom** takmičenju „Kengur bez granica” 2026, koje je održano na Prirodno-matematičkom fakultetu u Kragujevcu. Naš David Katai je pokazao izvanredno znanje i pozicionirao se na samom vrhu tabele! I osvojio **TREĆE MESTO**.

Szerbia legjobb matematikusai mérték össze tudásukat a „Kenguru határok nélkül” 2026-os **nemzetközi döntőjében**, amelyet a kragujevaci Természettudományi-Matematikai Karon rendeztek meg.

Kátai Dávid kimagasló tudásról tett tanúbizonyyságot, és a táblázat élén végzett! **HARMADIK HELYET** érdemelt.



Június
Jun



Okružnog takmičenja u karikaturi „Mali Pjer“

“Mali Pjer” körzeti karikatúraverseny

Učenci učiteljice Piroške / Piroska tanítónő
diákjai:

1. mesto / 1. helyezés: Csúri Márk

3. mesto / 3. helyezés: Dvorszki Bianka



Učenci nastavnice Šandor Magdolne / Sándor
Magdolna tanítónő diákjai:

1. mesto / 1. helyezés: Nagy Kanász Lilien

2. mesto / 2. helyezés: Pataki Máté

3. mesto / 3. helyezés: Pisák Dzsulietta

3. mesto / 3. helyezés: Kapor Emma



Učiteljice koje su pripremale učenike: Virdžinia Vereš Pap i Viktoria
Drenković / Felkészítő tanítók: Vörös Papp Virdzsinia és Drenkovity
Viktória:

Dániel Csaba (1. osztály) – **Arany minősítés / zlatna diploma**

Koszorús Léna (2. osztály) – **Arany minősítés / zlatna diploma**

Rákos Edvárd (4. osztály) – **Arany minősítés / zlatna diploma**

Boja Noa (4. osztály) – **Bronz minősítés / bronzana diploma**

Június Jun



Republička takmičenja u karikaturi „Mali Pjer“ „Mali Pjer“ országos karikatúraverseny

Na ovogodišnjem republičkom nivou Takmičenja za najbolju dečju karikaturu „Mali Pjer“, u izuzetno jakoj konkurenciji od čak 744 pristigla rada iz cele Srbije, naš učenik drugog razreda Čuri Mark ostvario je izvanredan rezultat i osvojio visoko **3. MESTO**
Učiteljica koja ga je pripremila: Piroška Keringer

Az idei „Mali Pjer“
országos
gyermekkarikatúra
versenyen – a Szerbia
egész területéről érkezett,
rendkívül erős, 744
alkotást számláló
mezőnyben – másodikos
tanulónk, Csúri Márk
kiemelkedő eredményt ért
el, és az előkelő
3. HELYEZÉST szerezte
meg!

Felkészítő tanítónéni:
Keringer Piroska



Június Jun



PefiPrograms

Učenci 2. c razreda su od čaša za kiselo mleko napravili šarene saksije. **U duhu reciklaže**, sami su ih ukrasili, a preko leta će kod kuće brinuti o zasađenom cveću.

A 2. c osztályosok tejfölös dobozokból készítettek színes virágcserepeket. Az **újrahasznosítás jegyében** maguk díszítették őket, a nyár folyamán pedig otthon gondozzák a beléjük ültetett virágokat.



Mali čuvari tradicije iz odeljenja 1.c oživeli su **narodne igre** koje su naučili ove godine! Oni su nastupili na otvaranju izložbe u Spomenkući Tan, gde su ujedno imali priliku da se dive prelepim motivima **narodnog oslikavanja nameštaja**. Učiteljica koja ih je pripremila: Franciska Kovač.



Az 1.c osztály kis hagyományőrzői az idei évben tanult **népi játékokat** elevenítették meg a Than Emlékházban megrendezett kiállításmegnyitóján, ahol egyúttal a **népi bútorfestés** csodaszép motívumait is megcsodálhatták. Felkészítő tanítónő Kovács Franciska.

Június Jun



PefiTalents

Na likovnom konkursu “Kaptar” naši učenici su ostvarali **izuzetne rezultate**. A Kaptár képzőművészeti rajzpályázaton iskolánk tanulói **kiemelkedő eredményeket** értek el. Mentori:

A Vastag Géber Judit (1.b), Kovács Franciska (1.c), Csernyák Szilvia (2.b), Kéring Piroska (2.c), Molnár Sóti Irén (3.b), Ferenczi Tünde (3.c), Gulyás Bognár Renáta (4.b), Barta Jozefina (4.c)

1.helyezés / 1.mesto - 1.b: Bapkovics Adél, Beretka Sára, Tandi Gellért, Mészáros Alex, Grijaković Hunor, **2.b:** Cseszák Panka, Szöllősi Áron, **2.c:** Tallós Zita, Fabó Mia, Kéring Zsolna, **3.c:** Jovanović Vidor

2.helyezés / 2.mesto - 1.c: Albahári Alíz, Hegedűs Ákos, Mandity Lara, Németh Noel, **2.b:** Nagy Kanász Johanna, Kiss Lea, Horváth Kinga, **2.c:** Szerda Viktor, Dvorszki Biana, **3.b:** Nagy Rolland, Kovács Kitty, Mózes Nóra, Ricz Noel, **3.c:** Asztalos Gombár Dorka, Farkas Léna, Fehér Zselyke, Varga Petra, **4.b:** Kiss Luca, Dóci Lara, Dienes Hanna, Dudás Dominik, Szabó Csenge, **4.c:** Selymes Kitty, Bíró Levente, Szöllősi Lilla, Gergely Kitty

3.helyezés / 3.mesto - 1.c: Hegedűs Noémi, **3.b:** Léner Gellért



Június
Jun



Uspešan konkurs Sikeres pályázat

Ugovore je u zgradi Pokrajinske vlade potpisala direktorka škole Gabrijela Potrebić Težer, a uručio ih je Robert Otot, pokrajinski sekretar za obrazovanje, propise, upravu i nacionalne manjine – nacionalne zajednice. Ukupna vrednost odobrenih sredstava iznosi skoro **9 miliona dinara**, a investicije obuhvataju:

- Investiciono održavanje objekta – izgradnja tri nove učionice
- Sigurnosna ulazna vrata za veću bezbednost
- Opremanje novih učionica savremenim nameštajem

A Tartományi Kormány épületében iskolánk igazgatónője, Potrebić Tőzsér Gabriella három sikeres pályázat eredményeként újabb támogatási szerződéseket írt alá. A szerződéseket Ótott Róbert, a Tartományi Oktatási, Jogalkotási, Közigazgatási és Nemzeti Kisebbségi – Nemzeti Közösségi Titkárság titkára adta át. A megítélt pénzeszközök összértéke mintegy **9 millió dinár**, amelyet a következő fejlesztésekre fogunk fordítani:



- Beruházási karbantartás – három új tanterem kialakítása
- Biztonsági bejáratok felszerelése a nagyobb biztonság érdekében
- Az új tantermek felszerelése a megfelelő bútorzattal

Június
Jun



Petefijeva kruška Petőfi körtefája

Ove godine po **treći put organizujemo** školsko takmičenje u pevanju „Petefijeva kruška“ - prelepim pesmama, nadahnutim nastupima i emotivnim trenucima koji su učinili takmičenje nezaboravnim.

Idén immár **harmadik alkalommal rendezzük meg** iskolánkban a Petőfi körtefája énekversenyt - gyönyörű dallamok, lelkes előadások és megható pillanatok tették felejthetetlenné a versenyt.



MORE
INFO



Június Jun



Poslednja radna nedelja Utolsó munkahét

UTORAK - DAN BEZ STOLICA

Učenci su umesto stolica doneli najneobičnije zamene od kuće – od ležajbegeva i jastuka, do kofera i noša.

KEDD - SZÉK NÉLKÜLI NAP

A diákok székek helyett a legkülönbébb ülőalkalmatosságokat hozták otthonról – a babzsákoktól és párnáktól kezdve a gördeszkákon át egészen a biliig.



SREDA – DAN BEZ TELEFONA

Učenci su zamenili telefone društvenim igrima, razgovorom, smehom i zajedničkim druženjem. Pokazali su da su najlepše poruke one koje se razmenjuju uživo!

SZERDA – TELEFON NÉLKÜLI NAP

Képernyők helyett mosolyok, beszélgetések és közös játékok!

Tanulóink a telefonokat társasjátékokra, nevetésre és igazi közös élményekre cserélték. Bebizonyították, hogy a legjobb kapcsolatok személyesen születnek!



Június Jun



ČETVRTAK – DAN BEZ RANČEVA

Školske torbe zamenili su koferi, korpe, kutije kolica, kante i još mnogo neobičnih, ali bezbednih „prevoznih sredstava“ za knjige i pribor.



CSÜTÖRTÖK – ISKOLATÁSKA NÉLKÜLI NAP

A hagyományos iskolatáskák helyett a tanulók bőröndökben, kosarakban, dobozokban, kiskocsikban és számos más ötletes, ugyanakkor biztonságos módon hozták el könyveiket és tanszereiket.



PETAK / PÉNTEK - BEACH DAY

Šareni šeširi, naočare za sunce, peškiri, dobra energija i još bolje raspoloženje ispunili su naše školsko dvorište. Smeh, druženje i pozitivna atmosfera bili su najlepší način da zaokružimo još jednu



Színes kalapok, napszemüvegek, strandkellékek, jókedv és sok nevetés töltötte meg iskolánkat. A vidám együttlét és a felszabadult hangulat méltó lezárása volt egy újabb sikeres tanévnek.

Június
Jun



Poslednji dan u 4.razredu Utolsó nap 4.osztályban

Uz osmehe, pesmu, recitacije i poneku suzu, učenici četvrtog razreda oprostili su se od škole i svoje učiteljice Svetlane Nemeš u Mileševu, Renate, Jozefine i Isidore u Bečeju i Virdžinije u Drljanu. **Sada je vreme za peti razred!**

Mosollyal, dallal, versekkel és néhány könnyecseppel búcsúztak el a negyedik osztályos tanulók az iskolától és tanítónőiktől: Svetlana Nemeštől Mileševón, Renatától, Jozefinától és Isidorától Óbecsén, valamint Virdzsiniától Dreában. **Jön az ötödik osztály!**



Június
Jun



Etwinning projekt Etwinning projekt

Uspešno je završen još jeda međunarodni eTwinning projekt „Europe Sports Heroes“! Nakon tri meseca sjajne saradnje, učenici šestog razreda naše škole, predvođeni koordinatorom Robertom Šimonom, nastavnikom fizičkog vaspitanja, uspešno su realizovali ovaj predivan projekt zajedno sa vršnjacima iz sedam škola iz Turske, Italije i Srbije. Vođeni motom „**Sport spaja nacije**“, đaci su kroz sportske aktivnosti i digitalne alate pokazali da je sport univerzalni jezik koji briše sve granice.

Tokom projekta su:



Sikeresen zárult az „Europe Sports Heroes” nemzetközi eTwinning projekt! Iskolánk hatodik osztályos tanulói, Róbert Simon testnevelő tanár koordinálásával, három hónapon át dolgoztak együtt török, olasz és szerb partnersorokból álló, összesen hét iskola diákjaival.

A „**Sport összeköti a nemzeteket**” mottó jegyében a diákok digitális eszközökkel és sporttevékenységekkel bizonyították, hogy a sport univerzális nyelv. A projekt során:

- * Kutatták és bemutatták sportpéldaképeiket.
- * Motivációs beszédeket írtak a fair play értékeiről.
- * Üzeneteket fogalmaztak meg az egészséges életmódról.
- * Fejlesztették csapat- és digitális készségeiket.

Június
Jun



Prijem prvaka Elsősök fogadása

9. juna održali smo **svečani prijem prvaka**. Učenici nižih razreda su zajedno sa svojim učiteljicama – Iren, Tundom, Lidijom, Majom i Goco – pripremili svečani program kojim su pesmom, igrom i puno ljubavi pozdravili nove prvake. Nakon svečanog programa, pedagog i psiholog naše škole su prozvali naše buduće prvake, koji su u **pratnji svojih roditelja prvi put ušli u svoju učionicu**.

Tamo su mogli da upoznaju svoju učiteljicu i buduće drugove iz razreda, mada su ih dočekala mnoga poznata lica, s obzirom na to da su tokom proteklih meseci u više navrata učestvovali u školskim radionicama i pripremnim programima.

Junius 9-én tartottuk az **elsősök fogadását**. Az alsós tanulók egy ünnepi műsort készítettek tanító nénijeikkel – Irènnel, Tündével, Lidiával, Majával, Gocoval –, akik dallal, tánccal és sok szeretettel köszöntötték az új elsősöket.

Az ünnepi műsor után iskolánk pedagógusa és pszichológusa név szerint szólította leendő elsőseinket, akik **szüleik kíséretében először léptek be saját tantermükbe**.

Itt megismerkedhettek tanító nénijükkel és leendő osztálytársaikkal, bár sok ismerős arc fogadta őket, hiszen az elmúlt hónapok során több alkalommal is részt vettek az iskolában szervezett foglalkozásokon és előkészítő programokon.

SCAN ME



SCAN HERE

Június Jun



PefiGarden

Naša školska bašta je procvetala: **Počela je berba PefiLavande!**

Prvi cvetovi mirišu na trud, zajedništvo i radost.

Lavanda koju smo zajedno sadili i negovali sada je spremna za berbu.

Dvorište nam miriše na najlepše letnje osveženje.

Ponosni smo na našu ljubičastu učionicu pod otvorenim nebom!

Az iskola még sohasem volt ilyen illatos!

Megkezdődött a PefiLevendula szedése. Az első virágok a közös munka és a szeretet illatát hozzák el. Büszkék vagyunk a szabad ég alatti, lila osztálytermünkre!



Június Jun



PefiTalents

Tokom ove školske godine naši učenici su na akreditovanim takmičenjima osvojili najviše nagrada u opštini Bečej. Ovaj uspeh je rezultat predanog rada učenika i nastavnika, kao i nesebične podrške roditelja. Naši najuspešniji takmičari su primili zaslužene nagrade u sali opštine. **Ponosni smo na svaki njihov uspeh**, ali i na sve učenike naše škole koji svojim znanjem, trudom i primernim ponašanjem dostojno predstavljaju našu školu i svoj grad. **Škola budućnosti** nije samo mesto gde se stiče znanje – to je mesto gde se rad, upornost i zajedništvo pretvaraju u uspeh.

A 2025/2026-os tanév során tanulóink az akkreditált versenyeken a legtöbb díjat nyerték el Óbecse községben. Ez a siker a diákok és pedagógusok kitartó munkájának, valamint a szülők önzetlen támogatásának köszönhető. A községháza dísztermében vehették át megérdemelt elismeréseiket legeredményesebb versenyzőink.



Büszkék vagyunk minden egyes eredményükre, de ugyanilyen **büszkék vagyunk iskolánk valamennyi tanulójára**, akik tudásukkal, szorgalmukkal és példamutató magatartásukkal méltón képviselik iskolánkat és városunkat. **A jövő iskolája** nem csupán a tudás megszerzésének helye, hanem **egy olyan közösség, ahol a munka, a kitartás és az összefogás sikerré formálódik.**

Június
Jun



Neka raspust počne Kezdődjön a nyári szünet

Inspirisani popularnom pesmom sa interneta i vođeni timskim duhom, **stvorili smo naše verzije za kraj školske godine – "Sela deca u balon"!**

Sela DECA u balon i odletela pravo na letnji raspust!

Egy interneten népszerű daltól inspirálódva és a csapatmunkától vezérelve, **elkészítettük saját tanévvégi verzióinkat "Sela deca u balon" címmel!** A GYEREKEK ballonba ültek, és irány a nyári szünet!

Pogledajte naše PefiSchool verzije popularnog hita!

Nézzék meg a népszerű sláger PefiSchool verzióit!



SCAN HERE



SCAN HERE

Augusztus Avgust

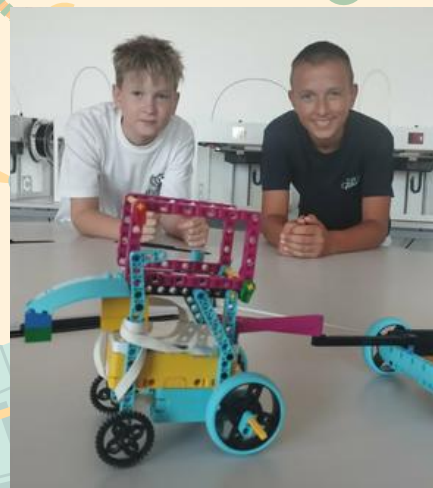
PefiSummer

Učenci naše škole ni u avgustu nisu dosadili. Članovi sekcije PefiRobotika su proveli uzbudljive dane sa budimpeštanskim timom Screenager, sa kojima su zajedno **započeli pripreme za sledeće takmičenje FIRST LEGO League (FLL)! Iskolánk diákjai augusztusban sem unatkoztak.** A PefiRobotika szakkör tagjai: izgalmas napokat töltöttek el a budapesti Screenager csapatával, akikkel közösen **elkezdték a felkészülést a következő FIRST LEGO League (FLL) versenyre!**



Zatim su sledeće nedelje **u Hi-Tech kampu učenici spojili svet lavande i robotike.**

Planirali su i izgradili maketu farme lavande, koristeći moderne tehnologije - na primer, 3D štampu i lasersko sečenje. Paralelno s tim, programirali su robote, sadili lavandu i pravili mirisne sveće od lavande. Majd a következő héten **a Hi-Tech táborban a diákok összehangolták a levendula és a robotika világát.** Megtervezték és felépítették a levendulafarm makettjét, ehhez modern technológiákat - például 3D nyomtatást és lézervágást - használva. Ezzel prähuzamosan robotokat programoztak, levendulát ültettek, és levendulás illatgyertyát készítettek.



Augusztus

August

PefiSummer

Oko 30 učenika učestvovalo je u kreativnom kampu organizovanom u našoj školi. Učenici su udahnuli novi život starim klupama. Tokom kampa, prvo su izbrusili klupe, zatim ih prefarbali, i na kraju nacrtali nove motive na njima.



Körülbelül 30 diák vette részt az iskolánkban megrendezett alkotótáborban. A tanulók új életet adtak a régi asztaloknak. A tábor folyamán először lecsiszolták a padokat, majd lefestették és legvégül új mintákat rajzoltak rájuk.



Učenici koji su ostvarili izvanredne rezultate na takmičenjima učestvovali su u nagradnom kampu u Eržebet kampu u Zánki, u pratnji nastavnika Róberta, Jozefine i Szilvesztera. A versenyeken kimagasló eredményt elért diákok pedig jutalomtáborozáson vett részt a zánkai Erzsébet-táborban, Róbert, Jozefina és Szilveszter tanárok kíséretében.





Zašto je COOL biti učenik PefiSchool?

- Zato što je ovde učenje prilika, a ne obaveza – sticanje znanja i stalni napredak.
- Zato što je timski duh stvaran – zajedno se smejemo, družimo se.
- Zato što su naši učitelji i nastavnici *super* – podrška, motivacija i inspiracija.
- Zato što ovde stičeš prijatelje – uspomene i zajedničke trenutke koji se pamte.

A lista se nastavlja...

To je PEFI duh – zajedno učimo, zajedno stvaramo uspomene!

Miért jó PETŐFISnek lenni?

- Mert itt a tanulás nem kötelesség, hanem lehetőség – tudásszerzés, fejlődés minden nap.
- Mert itt a csapatépítés nem csak szó: együtt nevetünk, együtt mozgunk.
- Mert itt a tanárok és tanítók *jó fejek* – támogatnak, biztatnak, inspirálnak.
- Mert itt barátokra lelsz – közös élményekre, emlékekre, pillanatokra.

És a lista még folytatódik...

Ez a PEFI-érzés – együtt tanulni, együtt élni az iskolát!



PETŐFI SÁNDOR ÁLTALÁNOS ISKOLA ÓBECSE

A jövő iskolája



**IRÁNY
A PETŐFI!**

**ПРАВАЦ
ПЕТЕФИ!**

**ОСНОВНА ШКОЛА
„ПЕТЕФИ ШАНДОР”
БЕЧЕЈ**

Школа будућности



PEFISPORT
PEFI FOOD
PEFI MAGIC
PEFI MATHS
PEFI GARDEN
PEFI ART
PEFI WOOD
PEFI PRINT
PEFI MUSIC
PEFI SCIENCE
PEFI LANGUAGES
PEFI TALENTS

Pratite nas! Kövess minket!

